No. 2008/69

Wednesday, 9 April 2008

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Official meetings

Wednesday, 9 April 2008

Security Council

10 a.m.	Consultations of the whole (closed)	Consultations Room
	The situation in Chad, the Central African Republic and the subregion (S/2008/215)	
	Other matters	

Security Council Committee established pursuant to resolution 1572 (2004) concerning Côte d'Ivoire

3 p.m.	Informal meeting (closed)	Conference Room 6

General Assembly
Sixty-second session

The interactive dialogue of the informal thematic debate of the General Assembly on the theme "Toward a common understanding on management reform", will be held *today*, 9 April 2008, at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.

The President of the General Assembly will make concluding remarks at 5.45 p.m.

08-26588

General Assembly
Sixty-second session

Informal consultations (closed) on the preparatory process for the High-level Midterm Review Meeting of the Implementation of the Almaty Programme of Action (2–3 October 2008), chaired by the Facilitator, H.E. Mr. Yukio Takasu (Japan), will be held on Friday, 11 April 2008, from 10 a.m. to 12 noon in the Economic and Social Council Chamber.

A letter from the Facilitator dated 8 April 2008 has been sent by facsimile to all Permanent Representatives and Observers.

General Assembly

Disarmament Commission
2008 substantive session

Working Group I

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 2

Working Group II

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 2

Ad Hoc Committee on the Criminal Accountability of United Nations Officials and Experts on Mission
Second session

Working Group

11 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 3

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

1. United Nations Logistics Base at Brindisi, Italy (UNLB)
2. Executive session

United Nations Commission on International Trade Law

Working Group I (Procurement)
Thirteenth session

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . General Assembly Hall

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . General Assembly Hall

---

United Nations Convention on the Law of the Sea

Commission on the Limits of the Continental Shelf
Twenty-first session

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 5

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 5

Economic and Social Council

Commission on Population and Development
Forty-first session

10 a.m.–1 p.m. . . . . 6th meeting . . . . . Conference Room 1

1. General debate on national experience in population matters: population distribution, urbanization, internal migration and development . . . . . [4]

   Continuation and conclusion of general discussion

2. Programme implementation and future programme of work of the Secretariat in the field of population (E/CN.9/2008/6 and E/CN.9/2008/7) . . . . . [5]

   Introductory statements and general discussion

3. Follow-up actions to the recommendations of the International Conference on Population and Development . . . . . [3]

   Keynote address by Mr. Eduardo Moreno, Chief of the Global Urban Observatory of the Monitoring System Branch, UN-Habitat, Nairobi

3–6 p.m. . . . . 7th meeting . . . . . Conference Room 1

Programme implementation and future programme of work of the Secretariat in the field of population (E/CN.9/2008/6 and E/CN.9/2008/7) . . . . . [5]

Continuation and conclusion of general discussion

[*Note*: Informal consultations (closed) on the draft proposals before the Commission will be held *today*, from 10 a.m. to 12 noon and from 4 to 6 p.m. in Conference Room 9.]

[*Note*: Background information and the list of side events on the occasion of the forty-first session of the Commission can be consulted at <www.unpopulation.org>.]

[*Reminder*: The Commission will hold the first meeting of its forty-second session for the sole purpose of electing a new Chairman and other members of the Bureau, immediately following the closure of the forty-first session.]

General Assembly
Security Council

Peacebuilding Commission
Second session

Burundi configuration

An informal meeting (open) of the Burundi configuration of the Peacebuilding Commission will be held *today*, 9 April 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 4.

[redacted]

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Wednesday, 9 April 2008

Group of 77 (on the Commission on Population and Development)

9.15–10 a.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

1.15–2.30 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 4

Group of 77 (on Sixth Committee matters)

1.15–2.30 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

---

Non-Aligned Movement: Coordinating Bureau

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Wednesday, 9 April 2008

Workshop on "Debt, finance and emerging issues in financial integration" (organized by the Financing for Development Office, Department of Economic and Social Affairs)

From 10 a.m. to 1 p.m. and from 2 to 6 p.m. in Conference Room 7.

[All delegations are invited to attend. For further information, please contact Ms. Benu Schneider, Financing for Development Office (tel. 1 (917) 367-5439; fax 1 (212) 963-1061; e-mail schneiderb@un.org).]

Panel discussion on the first volume of the *World Report on Regional Integration* — Multilateralism, Regionalism and Bilateralism in Trade and Investment (organized by the United Nations University Office in New York (UNU-ONY) and the UNU Programme on Comparative Regional Integration Studies (UNU-CRIS))

From 3 to 5.30 p.m. in Conference Room 8.

[All are invited to attend. For further information and to register, please visit <www.ony.unu.edu>; or contact Ms. Daniela Michael, UNU-ONY (tel. 1 (212) 963-6387; e-mail daniela@ony.unu.edu).]

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Wednesday, 9 April 2008

Room S-226

12 noon . . . . . Press briefing by the Spokesperson

General Assembly

Ad Hoc Committee on the Administration of Justice at the United Nations

The Ad Hoc Committee on the Administration of Justice at the United Nations, established by General Assembly decision 62/519 of 6 December 2007, will meet from 10 to 18 and on 21 and 24 April 2008. The opening meeting will take place on Thursday, 10 April, at 10 a.m. in Conference Room 3. Delegations that have not yet submitted the names of their representatives, alternates and advisers are invited to inform the Codification Division, Office of Legal Affairs, secretariat of the Sixth Committee (room S-3450; fax 1 (212) 963-1963).

Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council

The Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council will hold its 3rd meeting on Thursday, 10 April 2008, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. To be inscribed on the list of speakers, please contact Ms. Tatyana Shestakova (tel. 1 (212) 963-2356); or Ms. Francine Leong (tel. 1 (212) 963-4389).

Third Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects

Informal consultations

H.E. Mr. Dalius Čekuolis (Lithuania), Chairperson-designate of the Third Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects (14–18 July 2008), will convene informal open-ended consultations on Monday, 14 April 2008, from 9 to 10.30 a.m. in Conference Room 1.

Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People

The 308th meeting of the Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People will be held on Wednesday, 23 April 2008, at 3 p.m. in Conference Room 3.

Preparatory Committee for the 2010 Review Conference of the Parties to the Treaty on the Non-Proliferation of Nuclear Weapons

Second session

The second session of the Preparatory Committee for the 2010 Review Conference of the Parties to the Treaty on the Non-Proliferation of Nuclear Weapons will be held from 28 April to 9 May 2008, in the Assembly Hall at the United Nations Office at Geneva.

The list of speakers for the general debate is open. States parties wishing to inscribe their names on the list of speakers are invited to contact the Secretariat (Mr. Hong Tan (room S-3140; tel. 1 (212) 963-7062; fax 1 (212) 963-8892)).

States parties are kindly requested to provide the Secretariat *in writing* indicating the composition of their delegations to the session no later than *Monday, 14 April 2008*. This information should be sent to the Secretary of the Preparatory Committee, Mr. Thomas Markram, Office for Disarmament Affairs, Room S-3140E, United Nations, New York, N.Y. 10017, U.S.A. Participants are also requested to provide their details to the Secretariat in the registration form attached to the Information Note (NPT/CONF.2010/PC.II/INF.1) and return it no later than *Monday, 14 April 2008* (Ms. Bertha Mae Ortiz (room S-3140; tel. 1 (212) 963-0846; fax 1 (212) 963-8892)). Delegates are encouraged to complete and send the registration form online, available at <www.un.org/NPT2010/SecondSession/Regform.html>.

Committee on Contributions
Sixty-eighth session

The Committee on Contributions will hold its sixty-eighth session at Headquarters from 9 to 27 June 2008.

The attention of any Member States intending to request an exemption under Article 19 of the Charter of the United Nations is drawn to the provisions of General Assembly resolution 54/237 C, in which the Assembly, inter alia, urges such Member States to provide the fullest possible supporting information.

The Assembly also decided that requests for exemption under Article 19 must be submitted by Member States at least two weeks before the session of the Committee on Contributions, so as to ensure a full review of the requests. Accordingly, any such requests should be received by the President of the General Assembly no later than *Tuesday, 27 May 2008*. For further information, the Secretary of the Committee can be contacted in room S-1841 (tel. 1 (212) 963-5306 or 963-5866; fax 1 (212) 963-1943).

The Committee on Contributions will also be considering multi-year payment plans submitted pursuant to General Assembly resolution 57/4 B, as reaffirmed in the Assembly's resolution 61/237 (A/RES/61/237). Any Member States intending to submit such a plan are also invited to contact the Secretary of the Committee for further information.

United Nations Convention on the Law of the Sea

Meeting of States Parties
Informal consultations

There will be informal consultations on the decision on the allocation of seats on the Commission on the Limits of the Continental Shelf and the International Tribunal for the Law of the Sea, to be held on Wednesday, 16 April 2008 from 1.15 to 2.45 p.m. in Conference Room 6. States parties and States non-parties are invited to attend.

Economic and Social Council

Special high-level meeting of the Economic and Social Council with the Bretton Woods institutions, the World Trade Organization and the United Nations Conference on Trade and Development

The special high-level meeting of the Economic and Social Council with the Bretton Woods institutions, the World Trade Organization and the United Nations Conference on Trade and Development will take place on Monday, 14 April 2008, from 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in the Economic and Social Council Chamber. The meeting will address the overall theme of "Coherence, coordination and cooperation in the context of the implementation of the Monterrey Consensus, including new challenges and emerging issues". The note by the Secretary-General on the theme is contained in document E/2008/7.

Following the opening of the meeting at 9.30 a.m., there will be three simultaneous round tables from 11 a.m. to 1 p.m., as follows:

Round table A **in the Economic and Social Council Chamber, on the topic "New initiatives on financing for development", to be co-chaired by H.E. Mr. Marc Bichler, Director for Development Cooperation and Humanitarian Action, Ministry of Foreign Affairs of Luxembourg, and Chair, United Nations Advisors Group on Inclusive Financial Sectors, and H.E. Ms. Maria Luiza Ribeiro Viotti, Permanent Representative of Brazil to the United Nations, with Mr. Philippe Douste-Blazy, Special Adviser to the United Nations Secretary-General on Innovative Financing for Development and Chair, Executive Board of UNITAID, as lead discussant;**

Round table B **in Conference Room 5, on the topic "Supporting development efforts and enhancing the role of middle-income countries, including in the area of trade", to be co-chaired by H.E. Ms. Marisol Argueta de Barillas, Minister of Foreign Affairs of El Salvador, and Mr. Juan Pablo de la Iglesia, Secretary-General, Spanish Agency for International Cooperation, with Ms. Lakshmi Puri, Acting Deputy Secretary-General and Director, Division on International Trade in Goods and Services and Commodities, UNCTAD, as lead discussant; and**

Round table C **in Conference Room 6, on the topic "Supporting development efforts of the least developed countries, including through trade capacity-building", to be co-chaired by H.E. Mr. Jean-Max Bellerive, Minister of Planning and External Cooperation of Haiti, and H.E. Mr. Håkon A. Gulbrandsen, State Secretary for International Development, Ministry of Foreign Affairs of Norway, with Mr. Cheick Sidi Diarra, Under-Secretary-General and High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States, as lead discussant.**

After the lunch break, the plenary will reconvene and hold, first, an informal interactive dialogue in the form of a thematic debate on "Building and sustaining solid financial markets: challenges for international cooperation", ***from 3 to 4.25 p.m.*** **The panellists will be Mr. Joaquín Almunia, European Commissioner for Economic and Monetary Affairs, Mr. Jomo Kwame Sundaram, Assistant Secretary-General for Economic Development, Department of Economic and Social Affairs, and Mr. Christopher Towe, Deputy Director, Monetary and Capital Markets Department, International Monetary Fund.**

The informal interactive dialogue will be followed by a special event on "Financing of climate change mitigation and adaptation", *from 4.25 to 5.50 p.m.* The panellists will be Mr. Olav Kjørven, Assistant Administrator and Director, Bureau for Development Policy, United Nations Development Programme, Mr. Tariq Banuri, Senior Fellow and Director, Future Sustainability Program, Stockholm Environment Institute, and Mr. Kirk E. Hamilton, Team Leader, Policy and Economics, Environment Department, World Bank.

Members and observers of the Economic and Social Council and representatives of intergovernmental organizations are requested to provide, *in writing*, by close of business *today*, 9 April 2008: (a) the composition of their delegation; and (b) the round table in which their head of delegation wishes to participate, to the Secretary of the Council (room S-2950C; fax 1 (212) 963-5935), with a copy to the Financing for Development Office (room DC2-2170; fax 1 (212) 963-0443).

It is emphasized that the nature of the meeting, as well as the three round tables, the thematic debate and the special event, will be a free-flowing discussion and would therefore *have no list of speakers in advance*. The time limit per intervention will be *three minutes*. Full texts of statements may be circulated in written form (300 copies will be required).

Additional information on the meeting is available on the following Web site: <www.un.org/esa/ffd/ecosoc/springmeetings/2008/index.htm>.

Resumed organizational session for 2008

The Economic and Social Council will hold elections to fill vacancies in the membership of its subsidiary bodies on Tuesday, 29, and Wednesday, 30 April 2008. The agenda for the session is contained in document E/2008/2/Add.1 and E/2008/2/Add.1/Corr.1.

In accordance with past practice, the Bureau of the Council has established a deadline for submission of candidatures. Delegations wishing to propose candidates for election are kindly reminded to address their correspondence to the Secretary-General, with a copy to Ms. Nancy Beteta, Economic and Social Council Affairs Branch (room S-2950F; fax 1 (212) 963-5935). A list of candidates for these elections, as well as supporting documentation, will be available in the office of the Secretary of the Council (room S-2950) and on the Web site of the Council (<www.un.org/ecosoc/meetings/election2008.shtml>). The Chairmen of the regional groups for the current month are kindly invited to advise the Secretariat of any additional candidatures which may be forthcoming from their groups.

Commission on Sustainable Development

Briefing by the Bureau

There will be a briefing by the Bureau of the sixteenth session of the Commission on Sustainable Development, on preparations for the session, on Friday, 11 April 2008, from 1.15 to 2.45 p.m. in Conference Room 4. Members of Permanent Missions, Secretariat staff, and representatives of intergovernmental and non-governmental organizations are invited to attend.

Sixteenth session

In accordance with Economic and Social Council decision 2007/234, the Commission on Sustainable Development will hold its sixteenth session from 5 to 16 May 2008 in Conference Room 4. The annotated provisional agenda and proposed organization of work are contained in document E/CN.17/2008/1.

Members of the Commission, as well as observers, who wish to attend are kindly requested to communicate the composition of their delegations to the Secretary of the Commission, Ms. Vivian Pliner (room S-2950E; fax 1 (212) 963-5935).

Pursuant to Economic and Social Council resolution 2003/61, the sixteenth session of the Commission will include a high-level segment, which is scheduled from 14 to 16 May 2008. There will be four ministerial sessions on the theme "The way forward," to be held on Wednesday, 14 May, from 10.30 a.m. to 1 p.m. and 3 to 4 p.m.; Thursday, 15 May, from 3 to 6 p.m.; and Friday, 16 May, from 10 a.m. to 1 p.m. The list of speakers for the high-level segment ministerial sessions will open for inscription on *Monday, 14 April 2008*.

There will be two simultaneous ministerial round tables on Wednesday, 14 May 2008, from 4 to 6 p.m., one focusing on sustainable development in Africa, to be held in Conference Room 4, and one focusing on linkages among thematic issues, to be held in Conference Room 2. Delegations are invited to communicate, in writing, to the Secretary of the Commission the round table in which they wish to participate. To facilitate interactive discussions, there will be no list of speakers for the round tables.

Delegations are reminded that statements during the high-level segment will be limited to *three minutes* each. Delegations are invited to send electronic versions of their statements to the secretariat of the Commission (e-mail dsd@un.org) for posting on the secretariat's Web site devoted to the sixteenth session of the Commission.

In preparation for the Commission's session, delegations are invited to review the documentation and other background information available on the following Web site: <www.un.org/esa/sustdev/csd/review.htm>.

Permanent Forum on Indigenous Issues
Seventh session

The Permanent Forum on Indigenous Issues will hold its seventh session from 21 April to 2 May 2008. The opening meeting will be held on Monday, 21 April, at 11 a.m. in Conference Room 2. The provisional agenda of the session is contained in document E/C.19/2008/1 and the proposed organization of work is contained in document E/C.19/2008L.1.

Delegations wishing to send observers to the session should inform the secretariat by fax (1 (212) 963-5305); or by e-mail (leong@un.org). Delegations wishing to inscribe on the list of speakers for a particular item should inform the secretariat by fax (1 (212) 963-5305); or by e-mail (leong@un.org).

For background and other related documents of the seventh session of the Forum, please visit the following Web site: <www.un.org/esa/socdev/unpfii>.

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund
Informal consultations

The Executive Board of UNDP and of UNFPA will hold informal consultations as indicated below. All interested delegations are invited to attend.

Monday, 28 April 2008, from 3 to 4.30 p.m. in Conference Room 5: UNDP engagement in direct budget support and pooled funds; and

Thursday, 1 May 2008, from 3 to 6 p.m. at the Trusteeship Council Chamber: Joint evaluation of the United Nations Development Group contribution to the implementation of the Paris Declaration on Aid Effectiveness (first phase); and Evaluation of UNDP's role in Net Contributor Countries in the Arab region.

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Joint Coordinating Committee of the Group of 77 and the Non-Aligned Movement (on system-wide coherence)

Thursday, 10 April 2008, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 4.

Rio Group: Working Group on Financing for Development

Thursday, 10 April 2008, 3 to 6 p.m. in Conference Room B.

Preparatory meeting on the ICC Review Conference (organized by the Permanent Mission of South Africa)

Tuesday, 15 April 2008, 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room D.

United Nations Development Programme (process of consultation with Member States on the *Human Development Report*)

Tuesday, 15 April 2008, from 3 to 4.30 p.m. in Conference Room 5.

OLA/UNITAR seminars on the undertaking of treaty actions for treaties deposited with the Secretary-General and the registration of treaties

French-language seminar:

Monday, 21 April 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 9; and

Tuesday, 22 April 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 5 p.m. in Conference Room 9.

English-language seminar:

Monday, 28 April 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 9; and

Tuesday, 29 April 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 5 p.m. in *Conference Room 7*.

[To apply for this seminar, please visit <www.unitarny.org>. For further information, please contact Mr. David Koschel, UNITAR (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-3021; e-mail koschel@un.org).]

[redacted]

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Panel discussion on "United States presidential elections: Understanding the 2008 race" (sponsored by the United States Mission)

Thursday, 10 April 2008, from 1.15 to 3.15 p.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium.

[All are invited to attend. For further information, please contact Mr. Morgan O'Brien, United States Mission (tel. 1 (212) 415-4045; e-mail usunpublicaffairs@state.gov).]

Seminar on "Working with the United Nations Permanent Forum on Indigenous Issues" (organized by the secretariat of the Permanent Forum on Indigenous Issues (SPFII))

Friday, 11 April 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 7.

[Members of Permanent Missions, United Nations agencies and Secretariat staff are invited to attend. For the programme of the seminar, please visit the following site: <www.un.org/esa/socdev/unpfii>. Delegations wishing to attend should contact the secretariat of the Forum. For registration and for further information, please contact Ms. Melissa Dempsey (tel. 1 (212) 963-2306; e-mail dempsey@un.org); or Ms. Sonia Smallacombe (tel. 1 (917) 367-5066; e-mail smallacombe@un.org), secretariat of the Permanent Forum on Indigenous Issues.]

Briefing by the Under-Secretary-General for Humanitarian Affairs and Emergency Relief Coordinator on "The Central Emergency Response Fund (CERF)" (organized by the Office for the Coordination of Humanitarian Affairs)

Tuesday, 15 April 2008, from 3 to 4 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

[Members of Permanent Missions and Permanent Observer Missions are invited to attend. To inscribe on the speakers' list, please contact Ms. Hee-Kyong Yoo, OCHA (e-mail yoo@un.org), as soon as possible, but no later than *Friday, 11 April*.]

Briefing on "HIV and sex work" (organized by the Permanent Mission of Australia, with the support of UNFPA and UNAIDS)

Tuesday, 15 April 2008, from 3 to 5.30 p.m. in Conference Room 8.

[All are invited to attend. For further information, please contact Dr. Jenny Butler, UNFPA (butler@unfpa.org); or Ms. Edith Buhain, UNAIDS (buhaine@unaids.org).]

Announcements

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Security Council

Web site of the presidency

The Web site of the presidency of the Security Council can be visited at <www.un.org/sc/presidency.html>.

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530, or by clicking on "Daily Programme" on the Web site of the Security Council (<www.un.org/Docs/sc>).

Prepared statements

Speakers in the Security Council are advised that providing in advance copies of prepared statements which they intend to read out in the Council greatly facilitates the work of the Secretariat by permitting a sufficient number of copies to be distributed to all meeting participants and by assisting interpreters, verbatim reporters and press officers in maintaining the quality of the product delivered. Both interpretations and verbatim records rely upon the statement actually delivered, but copies of texts help interpreters to correctly render details and nuances and help verbatim reporters to produce the written record more quickly. Speakers are therefore encouraged, whenever possible, to provide copies of their statements, as early as possible in advance of delivery, to the Conference Officer in the Chamber.

Delegations are kindly requested to make 40 copies for minimum distribution to Council members and relevant services, and 200 additional copies for general distribution in the Security Council Chamber.

Delegations wishing to make statements available for the media are kindly requested to deliver 50 copies to the Media Documents Centre (room S-394).

Access to back issues of the *Journal of the United Nations*

Back issues of the *Journal of the United Nations*, in English and French, can be accessed at the following addresses: <www.un.org/ga/search/journal.asp> and <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

Summary of official meetings

Tuesday, 8 April 2008

Security Council

5862nd meeting *The question concerning Haiti*

Report of the Secretary-General on the United Nations Stabilization Mission in Haiti (S/2008/202)

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representative of Haiti, at his request, to participate in the consideration of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council, extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Mr. Hédi Annabi, Special Representative of the Secretary-General and Head of the United Nations Stabilization Mission in Haiti.

The Council heard a briefing by Mr. Annabi.

5863rd meeting *The situation in the Middle East*

Letter dated 28 March 2008 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council (S/2008/210)

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representative of Lebanon, at his request, to participate in the consideration of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council, extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Mr. Daniel Bellemare, Commissioner of the United Nations International Independent Investigation Commission.

The Council heard a briefing by Mr. Bellemare.

The representative of the Russian Federation made a statement.

The Council heard a statement by the representative of Lebanon.

Mr. Bellemare responded to comments and questions raised.

General Assembly

Disarmament Commission
2008 substantive session

286th meeting

General exchange of views

The Commission continued its general exchange of views and heard statements by the representatives of Algeria, Australia, Austria, Bangladesh, Belarus, Malaysia, Nigeria, the Syrian Arab Republic (on behalf of Arab States), India, Japan, Kuwait, the Russian Federation, Slovenia (on behalf of the European Union, as well as Croatia and Montenegro, and Armenia and Ukraine, which aligned themselves with the statement) and the Sudan.

The representative of the Russian Federation made a statement in the exercise of the right of reply.

287th meeting

The Commission concluded its general exchange of views and heard statements by the representatives of the Argentina, the Democratic People's Republic of Korea, Egypt, Jordan, Morocco, Nepal, Nicaragua and the United Republic of Tanzania.

The representatives of the Islamic Republic of Iran, the Republic of Korea and the Democratic People's Republic of Korea made statements in the exercise of the right of reply.

Economic and Social Council

Commission on Population and Development
Forty-first session

4th meeting

General debate on national experiences in population matters: population distribution, urbanization, internal migration and development . . . . . [4]

General discussion

The Commission began its general discussion on item 4 and heard statements by the representatives of Bulgaria, South Africa, China, the Russian Federation, Austria, Pakistan, Colombia, Kenya, Belgium, Brazil, Indonesia, Malaysia, Armenia, Jamaica and Ghana.

Follow-up actions to the recommendations of the International conference on Population and Development . . . . . [3]

The Commission continued its consideration of the item.

The keynote speaker, Mr. Mark Montgomery, Senior Associate at the Policy Research Division, Population Council, and Professor in the Economics Department, State University of New York at Sony Brook, made a presentation. The Commission engaged in an interactive dialogue with the keynote speaker, in which the representatives of Norway, Mexico and Belgium took part.

5th meeting

Follow-up actions to the recommendations of the International Conference on Population and Development . . . . . [3]

The Commission continued its consideration of the item.

The keynote speaker, Ms. Helen Zille, Mayor of Cape Town and former Minister of Education in Western Cape Province, South Africa, made a presentation. The Commission engaged in an interactive dialogue with the keynote speaker, in which the representatives of Switzerland, Mexico, France, Sweden, Norway and the United States took part.

General debate on national experiences in population matters: population distribution, urbanization, internal migration and development. . . . . [4]

General discussion

The Commission continued the general discussion of item 4 and heard statements by the representatives of Poland, Uruguay, Canada, Portugal, Botswana, Morocco, Switzerland, Spain, the Philippines, Cuba, Mexico, India, the United States, Italy, Qatar and Sri Lanka.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Convention on the Rights of Persons with Disabilities. New York, 13 December 2006

Signature: Malaysia (8 April 2008)

Opening for signature

Additional Protocol to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) concerning the Electronic Consignment Note. Geneva, 20 February 2008

Geneva (27 May 2008)

The above Protocol was adopted during the seventieth session of the Economic Commission for Europe's Inland Transport Committee on 20 February 2008. In accordance with its article 7, the Protocol shall be open for signature by States that are signatories to or parties to the Convention and are either members of the Economic Commission for Europe or have been admitted to the Commission in a consultative capacity, from 27 May 2008 to 30 May 2008, in Geneva and, after this date, at United Nations Headquarters in New York, until 30 June 2009.

Certified true copies of the Protocol, of which the English and French texts are equally authentic, will be prepared and will be transmitted to all States as soon as possible.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued and signed by one of these authorities.

The Secretary-General would be obliged if States wishing to sign the Protocol could notify and provide copies of the required full powers in advance to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters in New York (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

For more information on full powers and a model instrument of full powers, please refer to the *Treaty Handbook* on the United Nations Treaty Collection Web site, which can be accessed at the following address: <http://untreaty.un.org>.

Treaty event

Multilateral Treaty Framework: An invitation to universal participation

2008 Treaty Event: Towards universal participation and implementation — Dignity and justice for all of us

United Nations Headquarters (23-25 and 29-30 September 2008)

It is recalled that a series of successful treaty events has been held annually at the United Nations Headquarters commencing with the Millennium Summit in September 2000. This year, the annual treaty event will be held from 23 to 25 and on 29 and 30 September 2008, to coincide with the general debate of the sixty-third General Assembly.

The event, entitled "2008 Treaty Event: Towards universal participation and implementation – Dignity and justice for all of us", provides a distinct opportunity for States to demonstrate their continuing commitment to the central role of the rule of law in international relations. This year's event will highlight treaties associated with the sixtieth anniversary of the Universal Declaration of Human Rights, the International Year of Planet Earth, the International Year of Sanitation and the International Polar

Year, as well as transit and transport treaties of concern to landlocked and transit developing countries.

The list of treaties being highlighted this year has been circulated by depositary notification C.N.158.2008 of 7 March 2008. As is customary, it will be possible to undertake treaty actions with regard to any treaty deposited with the Secretary-General during the treaty event. Necessary facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations intending to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General during the treaty event may wish to inform their Governments accordingly for the purpose of completing the requisite domestic procedures.

Under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce to full powers to that effect. All other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities. Likewise, instruments of ratification, acceptance, approval or accession must be issued and signed by the same authorities.

Further information concerning the 2008 Treaty Event is available on the United Nations Treaty Collection Web site (<http://untreaty.un.org>) and at the Treaty Section, Office of Legal Affairs (contact: Ms. Sherry Holbrook (tel. 1 (212) 963-5047)). Information concerning the requirements for full powers and the deposit of instruments of ratification, acceptance, approval or accession (including model instruments) can be found in the *Treaty Handbook*, which is also available on the United Nations Treaty Collection Web site.

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of *April 2008* has been communicated to the Secretariat:

African States:
Democratic Republic of the Congo
H.E. Mr. Atoki Ileka

Asian States:
Oman
H.E. Mr. Fuad Al-Hinai

Eastern European States:
Ukraine
H.E. Mr. Yuriy Sergeyev

Latin American and Caribbean States:
Antigua and Barbuda
H.E. Mr. John W. Ashe

Western European and other States:
Canada
H.E. Mr. John McNee

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on Tuesday, 8 April 2008.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Official Records**
	Sixty-second session
A/62/PV.78	Meeting held on 19 December 2007, 3 p.m. [A C E F R S]
General Assembly	**Documents**
	Sixty-second session
A/62/775	Item 113 (d) — Elections to fill vacancies in subsidiary organs and other elections: election of fifteen members of the Human Rights Council — Letter dated 25 March 2008 from the Permanent Representative of France to the United Nations addressed to the President of the General Assembly [A C E F R S]
A/62/777	Item 113 (d) — Elections to fill vacancies in subsidiary organs and other elections: election of fifteen members of the Human Rights Council — Note verbale dated 17 March 2008 from the Permanent Mission of Brazil to the United Nations addressed to the President of the General Assembly [A C E F R S]
Security Council	**Documents**
S/2008/186**	Second reissue for technical reasons [E (only)]
S/2008/202*	Reissued for technical reasons [F (only)]
S/2008/218	Twenty-fifth report of the Secretary-General on the United Nations Organization Mission in the Democratic Republic of the Congo [A C E F R S]

S/2008/222 Letter dated 1 April 2008 from the Permanent Representative of Chad addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]

Economic and Social Council

Official Records

Organizational session for 2008

E/2008/SR.1 Meeting held on 14 January 2008, noon [E F S (only)]

Economic and Social Council

Documents

Special high-level meeting of the Economic and Social Council with the Bretton Woods institutions, the World Trade Organization and the United Nations Conference on Trade and Development

E/2008/7 Coherence, coordination and cooperation in the context of the implementation of the Monterrey Consensus, including new challenges and emerging issues — Note by the Secretary-General [A C E F R S]

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women

Official Records

Committee on the Elimination of Discrimination against Women Fortieth session

CEDAW/C/SR.820 Meeting held on 22 January 2008, 10 a.m. [A C E F R S]

Secretariat

ST/ADM/SER.B/680 Assessment of Member States' contributions for the financing of the United Nations Interim Administration Mission in Kosovo (UNMIK) from 1 July 2006 to 30 June 2008 [E F S (only)]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the Journal may be sent to Ms. Sylvie Deschênes (e-mail journal@un.org (cc: deschenes@un.org); fax 1 (212) 963-4790; room S-2370; tel. 1 (212) 963-6776 and 963-3888).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2008/69

Mercredi 9 avril 2008

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles

Mercredi 9 avril 2008

Conseil de sécurité

10 heures . . . . . Consultations plénières (privées) . . . . . Salle de consultations

La situation au Tchad, en République centrafricaine et dans la sous-région (S/2008/215)

Questions diverses

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1572 (2004) concernant la Côte d'Ivoire

15 heures . . . . . Séance officieuse (privée) . . . . . Salle de conférence 6

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

Le dialogue interactif du débat thématique officieux de l'Assemblée générale sur le thème "Vers une interprétation commune de la réforme de la gestion" se tiendra *aujourd'hui* 9 avril 2008 à 15 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

Le Président de l'Assemblée générale formulera des observations finales à 17 h 45.

08-26589

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

Des consultations officieuses (privées) sur le processus préparatoire de la Réunion de haut niveau d'examen à mi-parcours de la mise en œuvre du Programme d'action d'Almaty (2–3 octobre 2008), présidées par le Facilitateur, S.E. M. Yukio Takasu (Japon), auront lieu le vendredi 11 avril 2008 de 10 heures à midi dans la salle du Conseil économique et social.

Une lettre du Facilitateur, datée du 8 avril 2008, a été télécopiée à tous les Représentants et Observateurs permanents.

Assemblée générale

Commission du désarmement
Session de fond de 2008

Groupe de travail I

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 2

Groupe de travail II

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 2

Comité spécial sur la question de la responsabilité pénale des fonctionnaires de l'Organisation des Nations Unies et des experts en mission
Deuxième session

Groupe de travail

11 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 3

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

1. Base de soutien logistique des Nations Unies à Brindisi (Italie) (BSLB)
2. Session exécutive

Commission des Nations Unies pour le droit commercial international

Groupe de travail I (Achats)
Treizième session

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de l'Assemblée générale

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de l'Assemblée générale

---

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Commission des limites du plateau continental
Vingt et unième session

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 5

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 5

Conseil économique et social

Commission de la population et du développement
Quarante et unième session

10 à 13 heures . . . . . 6e séance . . . . . Salle de conférence 1

1. Débat général consacré à l'expérience des pays dans le domaine de la population : répartition de la population, urbanisation, migrations internes et développement . . [4]

   Suite et fin du débat général

2. Exécution du programme et futur programme de travail du Secrétariat dans le domaine de la population (E/CN.9/2008/6 et E/CN.9/2008/7) . . . . . [5]

   Déclarations liminaires et débat général

3. Suite donnée aux recommandations de la Conférence internationale sur la population et le développement . . . . . [3]

   Discours inaugural de M. Eduardo Moreno, Chef de l'Observatoire mondial des villes du Service des systèmes de suivi de l'ONU-Habitat à Nairobi

15 à 18 heures . . . . . 7e séance . . . . . Salle de conférence 1

Exécution du programme et futur programme de travail du Secrétariat dans le domaine de la population (E/CN.9/2008/6 et E/CN.9/2008/7) . . . . . [5]

Suite et fin du débat général

[*Note* : Des consultations officieuses (privées) sur les projets de proposition dont la Commission est saisie auront lieu *aujourd'hui*, de 10 heures à midi et de 16 à 18 heures dans la salle de conférence 9.]

[*Note* : On peut consulter des renseignements généraux et la liste des manifestations parallèles à l'occasion de la quarante et unième session de la Commission à l'adresse <www.unpopulation.org>.]

[*Rappel* : La Commission tiendra la première séance de sa quarante-deuxième session à seule fin d'élire un nouveau Président et les autres membres du Bureau, immédiatement après la clôture de la quarante et unième session.]

Assemblée générale
Conseil de sécurité

Commission de consolidation de la paix
Deuxième session

Formation Burundi

Une séance informelle (publique) de la formation Burundi de la Commission de consolidation de la paix aura lieu *aujourd'hui* 9 avril 2008 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 4.

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Mercredi 9 avril 2008

Groupe des 77 (sur la Commission de la population et du développement)

9 h 15 à 10 heures . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 8

13 h 15 à 14 h 30 . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 4

Groupe des 77 (sur des questions relevant de la Sixième Commission)

13 h 15 à 14 h 30 . . . . Réunion privée . . . . . Salle du Conseil économique et social

Mouvement des pays non-alignés : Bureau de coordination

10 à 13 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle du Conseil économique et social

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Mercredi 9 avril 2008

Atelier sur le thème "Dette, finances et questions nouvelles d'intégration financière" (organisé par le Bureau du financement du développement du Département des affaires économiques et sociales)

De 10 à 13 heures et de 14 à 18 heures dans la salle de conférence 7.

[Toutes les délégations sont invitées. Pour tout renseignement complémentaire, prière de prendre contact avec Mme Benu Schneider, Bureau du financement du développement (tél. 1 (917) 367-5439; télécopie 1 (212) 963-1061; courriel schneiderb@un.org).]

Table ronde sur le premier volume du *Rapport mondial sur l'intégration régionale* — Multilatéralisme, régionalisme et bilatéralisme dans le commerce et l'investissement (organisée par l'Université des Nations Unies, Bureau de New York (UNU-ONY), et le Programme de recherche et de formation de l'Université des Nations Unies sur les études comparatives concernant l'intégration régionale)

De 15 heures à 17 h 30 dans la salle de conférence 8.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements et pour s'inscrire, prière de visiter <www.ony.unu.edu>; ou de prendre contact avec Mme Daniela Michael, UNU-ONY (tél. 1 (212) 963-6387; courriel daniela@ony.unu.edu).]

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Mercredi 9 avril 2008

Salle S-226

Midi . . . . . Point de presse de la Porte-parole

Séances officielles

Assemblée générale

Comité spécial sur l'administration de la justice à l'Organisation des Nations Unies

Le Comité spécial sur l'administration de la justice à l'Organisation des Nations Unies, créé par la résolution 62/519 de l'Assemblée générale datée du 6 décembre 2007, se réunira du 10 au 18 et les 21 et 24 avril 2008. La séance d'ouverture aura lieu le jeudi 10 avril à 10 heures dans la salle de conférence 3. Les délégations qui ne l'ont pas encore fait, sont priées de communiquer les noms de leurs représentants, représentants suppléants et conseillers à la Division de la codification du Bureau des affaires juridiques, secrétariat de la Sixième Commission (bureau S-3450; télécopie 1 (212) 963-1963).

Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres, ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité

Le Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres, ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité, tiendra sa 3e séance le jeudi 10 avril 2008 à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle. Pour s'inscrire sur la liste des orateurs, prière de prendre contact avec Mme Tatyana Shestakova (tél. 1 (212) 963-2356); ou Mme Francine Leong (tél. 1 (212) 963-4389).

Troisième réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects
Consultations officieuses

S.E. M. Dalius Čekuolis (Lituanie), Président-désigné de la Troisième réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects (14–18 juillet 2008), tiendra des consultations officieuses à participation non limitée le lundi 14 avril 2008 de 9 heures à 10 h 30 dans la salle de conférence 1.

Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien

La 308e séance du Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien aura lieu le mercredi 23 avril 2008 à 15 heures dans la salle de conférence 3.

Comité préparatoire de la Conférence des Parties chargée d'examiner le Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires en 2010
Deuxième session

La deuxième session du Comité préparatoire de la Conférence des Parties chargée d'examiner le Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires en 2010 aura lieu du 28 avril au 9 mai 2008, dans le Hall des Assemblées à l'Office des Nations Unies à Genève.

La liste des orateurs pour le débat général est ouverte. Les États parties qui souhaitent inscrire leur nom sur la liste des orateurs sont priés de prendre contact avec le secrétariat (M. Hong Tan (bureau S-3140; tél. 1 (212) 963-7062; télécopie 1 (212) 963-8892)).

Les États parties sont priés de communiquer *par écrit* au secrétariat la composition de leurs délégations à la session le *lundi 14 avril 2008* au plus tard. Ces informations doivent être communiquées au Secrétaire du Comité préparatoire, M. Thomas Markram, Bureau des affaires de désarmement, Bureau S-3140E, Nations Unies, New York, N.Y. 10017, E.U.A. Les participants sont également priés de fournir leurs informations au secrétariat sur le formulaire d'inscription joint à la note d'information (NPT/CONF.2010/PC.II/INF.1) et de le renvoyer le *lundi 14 avril 2008*, au plus tard (Mme Bertha Mae Ortiz (bureau S-3140; tél. 1 (212) 963-0846; télécopie 1 (212) 963-8892)). Les délégués sont encouragés à remplir et à envoyer le formulaire d'inscription en ligne, disponible à l'adresse <www.un.org/NPT2010/SecondSession/Regform.html>.

Comité des contributions
Soixante-huitième session

Le Comité des contributions tiendra sa soixante-huitième session au Siège du 9 au 27 juin 2008.

Il est rappelé aux délégations les dispositions de la résolution 54/237 C de l'Assemblée générale, par laquelle l'Assemblée demande notamment à tout État Membre ayant l'intention de demander à bénéficier d'une dérogation à l'Article 19 de la Charte des Nations Unies de fournir à l'appui de leur demande des renseignements aussi complets que possible.

En outre, l'Assemblée a décidé que les États Membres doivent remettre leurs demandes de dérogation à l'Article 19 deux semaines au moins avant la session du Comité des contributions, de sorte qu'elles puissent être examinées à fond. En vertu de ces dispositions, les demandes doivent être reçues par le Président de l'Assemblée générale au plus tard le *mardi 27 mai 2008*. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec le Secrétaire du Comité des contributions (bureau S-1841; tél. 1 (212) 963-5306 ou 963-5866; télécopie 1 (212) 963-1943).

Le Comité des contributions examinera également les échéanciers de paiement pluriannuels présentés en vertu de la résolution 57/4 B de l'Assemblée générale, tel que réaffirmé dans la résolution 61/237 (A/RES/61/237) de l'Assemblée générale. Tout État Membre ayant l'intention de présenter des échéanciers de paiement est prié de se mettre en rapport avec le Secrétaire du Comité des contributions pour de plus amples renseignements.

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Réunion des États parties
Consultations officieuses

Des consultations officieuses sur la décision concernant la répartition des sièges à la Commission des limites du plateau continental et au Tribunal international du droit de la mer auront lieu le mercredi 16 avril 2008 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 6. Les États parties et les États non parties sont invités.

Conseil économique et social

Réunion spéciale de haut niveau du Conseil économique et social avec les institutions de Bretton Woods, l'Organisation mondiale du commerce et la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement

La réunion spéciale de haut niveau du Conseil économique et social avec les institutions de Bretton Woods, l'Organisation mondiale du commerce et la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement aura lieu le lundi 14 avril 2008 de 9 h 30 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle du Conseil économique et social. La réunion portera sur le thème général "Cohérence, coordination et collaboration dans la mise en œuvre du Consensus de Monterrey, y compris les nouveaux défis et problèmes". La note du Secrétaire général sur le thème fait l'objet du document E/2008/7.

À la suite de l'ouverture de la réunion à 9 h 30, trois tables rondes auront lieu simultanément de 11 à 13 heures, comme suit :

Table ronde A dans la salle du Conseil économique et social, sur le thème "Nouvelles initiatives en faveur du financement du développement", coprésidée par S.E. M. Marc Bichler, Directeur de la coopération pour le développement et de l'action humanitaire, Ministère des affaires étrangères du Luxembourg, et Président du Groupe de conseillers des Nations Unies sur les secteurs financiers accessibles à tous, et S.E. Mme Maria Luiza Ribeiro Viotti, Représentante permanente du Brésil auprès de l'Organisation des Nations Unies, avec M. Philippe Douste-Blazy, Conseiller spécial du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies pour un financement novateur du développement, et Président du Conseil d'administration de l'UNITAID, comme intervenant principal;

Table ronde B dans la salle de conférence 5, sur le thème "Appui aux efforts de développement et renforcement du rôle des pays à revenu intermédiaire, notamment dans le domaine du commerce", coprésidée par S.E. Mme Marisol Argueta de Barillas, Ministre des affaires étrangères d'El Salvador, et M. Juan Pablo de la Iglesia, Secrétaire général de l'Agence espagnole de coopération internationale, avec Mme Lakshmi Puri, Vice-Secrétaire général par intérim et Directrice de la Division du commerce des marchandises et des services et des produits de base de la CNUCED, comme intervenante principale; et

Table ronde C dans la salle de conférence 6, sur le thème "Appui aux efforts de développement des pays les moins avancés, y compris par le renforcement de leurs capacités dans le domaine du commerce", coprésidée par S.E. M. Jean-Max Bellerive, Ministre de la planification et de la coopération externe d'Haïti, et S.E. M. Håkon A. Gulbrandsen, Secrétaire d'État au développement international, Ministère des affaires étrangères de la Norvège, avec M. Cheick Sidi Diarra, Secrétaire général adjoint et Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement, comme intervenant principal.

Après la pause-repas, la plénière reprendra ses travaux et tiendra d'abord un dialogue interactif informel sous la forme d'un débat thématique sur le thème "Comment établir et maintenir de solides marchés financiers : défis en matière de coopération internationale", *de 15 heures à 16 h 25*. M. Joaquín Almunia, Commissaire européen chargé des affaires économiques et monétaires, M. Jomo Kwame Sundaram, Sous-Secrétaire général chargé du développement économique au Département des affaires économiques et sociales, et M. Christopher Towe, Directeur adjoint du Département des marchés monétaires et de capitaux du Fonds monétaire international, seront parmi les participants.

Le dialogue interactif informel sera suivi d'une manifestation spéciale sur le thème "Financement des mesures d'adaptation aux changements climatiques et d'atténuation des effets de ces changements", *de 16 h 25 à 17 h 50*. M. Olav Kjørven, Administrateur assistant et Directeur du Bureau des politiques de développement du Programme des Nations Unies pour le développement, M. Tariq Banuri, Associé principal de recherche et Directeur du Programme de viabilité future de l'Institut d'environnement de Stockholm, et M. Kirk E. Hamilton, Chef de l'Équipe des politiques et de l'économie du Département de l'environnement de la Banque mondiale, seront parmi les participants.

Les membres et les observateurs du Conseil économique et social et les représentants des organisations intergouvernementales sont priés de communiquer à la Secrétaire du Conseil (bureau S-2950C; télécopie 1 (212) 963-5935); et une autre copie au Bureau du financement du développement (bureau DC2-2170; télécopie 1 (212) 963-0443), *par écrit,* avant la fin de la journée de travail, *aujourd'hui* 9 avril 2008, les informations suivantes : a) la composition de leur délégation; et b) à laquelle des tables rondes leur chef de délégation désire participer.

Il est souligné que la nature de la réunion, ainsi que des trois tables rondes, du débat thématique et de la manifestation spéciale, sera un débat libre, et *qu'il n'y aura donc pas de liste d'orateurs préalable*. La durée des déclarations sera limitée à *3 minutes*. Le texte intégral des déclarations pourra être distribué (300 exemplaires papier impératif).

De l'information complémentaire sur la réunion est disponible à l'adresse suivante : <www.un.org/esa/ffd/ecosoc/springmeetings/2008/index.htm>.

Reprise de la session d'organisation de 2008

Le Conseil économique et social tiendra des élections pour pourvoir les postes vacants de ses organes subsidiaires les mardi 29 et mercredi 30 avril 2008. L'ordre du jour de la session figure dans le document E/2008/2/Add.1 et E/2008/2/Add.1/Corr.1.

Conformément à la pratique antérieure, la date limite pour la présentation des candidatures a été fixée par le Bureau du Conseil. Il est rappelé aux délégations qui souhaitent proposer des candidats d'adresser leur correspondance au Secrétaire général, avec une copie à Mme Nancy Beteta, Service des affaires du Conseil économique et social (bureau S-2950F; télécopie 1 (212) 963-5935). On peut se procurer une liste des candidats et consulter de la documentation appuyant les candidatures sur le site Web du Conseil économique et social (<www.un.org/ecosoc/meetings/election2008.shtml>) et au bureau du Secrétaire du Conseil (bureau S-2950). Les Présidents des groupes régionaux pour le mois en cours sont également invités à communiquer au Secrétariat toute candidature supplémentaire à venir appuyée par leur groupe.

Commission du développement durable

Réunion d'information du Bureau

Le Bureau de la seizième session de la Commission du développement durable tiendra une réunion d'information sur les préparatifs en vue de la session, le vendredi 11 avril 2008 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 4. Les membres des Missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représentants des organisations intergouvernementales et non gouvernementales sont invités.

Seizième session

Conformément à la décision 2007/234 du Conseil économique et social, la Commission du développement durable tiendra sa seizième session du 5 au 16 mai 2008 dans la salle de conférence 4. L'ordre du jour provisoire annoté et le projet d'organisation des travaux et figurent dans le document E/CN.17/2008/1.

Les membres de la Commission, ainsi que les observateurs, qui souhaitent participer sont priés de communiquer la composition de leur délégation à la Secrétaire de la Commission, Mme Vivian Pliner (bureau S-2950E; télécopie 1 (212) 963-5935).

En application de la résolution 2003/61 du Conseil économique et social, la seizième session de la Commission comprendra un débat de haut niveau, devant se tenir du 14 au 16 mai 2008. Quatre réunions ministérielles auront lieu sur le thème "La voie à suivre", le mercredi 14 mai de 10 h 30 à 13 heures et de 15 à 16 heures; le jeudi 15 mai de 15 à 18 heures; et le vendredi 16 mai de 10 à 13 heures. La liste des orateurs pour les réunions ministérielles du débat de haut niveau sera ouverte le *lundi 14 avril 2008*.

Deux tables rondes ministérielles simultanées auront lieu le mercredi 14 mai 2008 de 16 à 18 heures, l'une portant sur le développement durable en Afrique, dans la salle de conférence 4, et l'autre sur les liaisons entres les questions thématiques, dans la salle de conférence 2. Les délégations sont invitées à communiquer, par écrit, à la Secrétaire de la Commission la table ronde à laquelle elles souhaitent participer. Pour faciliter les débats interactifs, il n'y aura pas de liste d'orateurs pour les tables rondes.

Il est rappelé aux délégations que la durée des déclarations durant le débat de haut niveau est limitée à trois minutes. Les délégations sont invitées à envoyer la version électronique de leurs déclarations au secrétariat de la Commission (courriel dsd@un.org) pour affichage sur le site Web du secrétariat consacré à la seizième session de la Commission.

Dans le cadre de la préparation de la session de la Commission, les délégations sont invitées à consulter la documentation et les autres informations générales disponibles à l'adresse suivante : <www.un.org/esa/sustdev/csd/review.htm>.

Instance permanente sur les questions autochtones
Septième session

L'Instance permanente sur les questions autochtones tiendra sa septième session du 21 avril au 2 mai 2008. La séance d'ouverture aura lieu le lundi 21 avril à 11 heures dans la salle de conférence 2. L'ordre du jour provisoire de la session figure dans le document E/C.19/2008/1 et le projet d'organisation des travaux figure dans le document E/C.19/2008/L.1.

Les délégations qui souhaitent envoyer des observateurs à la session sont priées d'informer le secrétariat par télécopie (1 (212) 963-5305); ou par courriel (leong@un.org). Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour un point en particulier sont priées d'en informer le secrétariat par télécopie (1 (212) 963-5305); ou par courriel (leong@un.org).

Pour de la documentation de base et autres documents relatifs à la sixième session de l'Instance, prière de visiter le site Web suivant : <www.un.org/esa/socdev/unpfii>.

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population
Consultations officieuses

Le Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP tiendra des consultations officieuses comme indiqué ci-dessous. Toutes les délégations intéressées sont invitées.

Lundi 28 avril 2008 de 15 heures à 16 h 30 dans la salle de conférence 5 : Participation du PNUD à l'appui budgétaire direct et aux fonds communs; et

Jeudi 1er mai 2008 de 15 à 18 heures dans la salle du Conseil de tutelle : Évaluation conjointe de la contribution du Groupe des Nations Unies pour le développement à la mise en œuvre de la Déclaration de Paris sur l'efficacité de l'aide au développement (première phase); et Évaluation du rôle du PNUD dans le pays contributeurs nets dans la région arabe.

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Comité mixte de coordination du Groupe des 77 et du Mouvement des pays non alignés (sur la cohérence à l'échelle du système)

Jeudi 10 avril 2008 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 4.

Groupe de Rio : Groupe de travail sur le financement du développement

Jeudi 10 avril 2008 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence B.

Réunion préparatoire en vue de la Conférence d'examen de la Cour pénale internationale (organisée par la Mission permanente de l'Afrique du Sud)

Mardi 15 avril 2008 de 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence D.

Programme des Nations Unies pour le développement (processus de consultation avec les États Membres sur le *Rapport sur le développement humain)*

Mardi 15 avril 2008 de 15 heures à 16 h 30 dans la salle de conférence 5.

Séminaires de l'UNITAR et du Bureau des affaires juridiques sur les formalités se rapportant aux traités déposés auprès du Secrétaire général et sur l'enregistrement des traités

Séminaire en langue française :

Lundi 21 avril 2008 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 9; et

Mardi 22 avril 2008 de 10 à 13 heures et de 15 à 17 heures dans la salle de conférence 9.

Séminaire en langue anglaise :

Lundi 28 avril 2008 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 9; et

Mardi 29 avril 2008 de 10 à 13 heures et de 15 à 17 heures dans la *salle de conférence 7.*

[Pour s'inscrire à ce séminaire, prière de visiter <www.unitarny.org>. Pour tout renseignement complémentaire, prière de prendre contact avec M. David Koschel, UNITAR (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-3021; courriel koschel@un.org).]

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Table ronde sur le thème "Élections présidentielles américaines : Comprendre la course présidentielle de 2008" (organisée par la Mission des États-Unis)

Jeudi 10 avril 2008 de 13 h 15 à 15 h 15 dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec M. Morgan O'Brien, Mission des États-Unis (tél. 1 (212) 415-4045; courriel usunpublicaffairs@state.gov).]

Séminaire sur le thème "Coopérer avec l'Instance permanente des Nations Unies sur les questions autochtones" (organisé par le secrétariat de l'Instance permanente sur les questions autochtones (SPFII))

Vendredi 11 avril 2008 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 7.

[Les membres des missions permanentes, des organismes des Nations Unies et les fonctionnaires du Secrétariat sont invités. Pour le programme du séminaire, veuillez visiter le site <www.un.org/esa/socdev/unpfii>. Les délégations qui souhaitent participer sont priées de contacter le secrétariat de l'Instance. Pour inscription et de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Melissa Dempsey (tél. 1 (212) 963-2306; courriel dempsey@un.org); ou Mme Sonia Smallacombe (tél. 1 (917) 367-5066; courriel smallacombe@un.org), secrétariat de l'Instance permanente des Nations Unies sur les questions autochtones.]

Réunion d'information avec le Secrétaire général adjoint aux affaires humanitaires et Coordonnateur des secours d'urgence sur le thème "Fonds central d'intervention pour les urgences humanitaires" (organisée par le Bureau de la coordination des affaires humanitaires)

Mardi 15 avril 2008 de 15 à 16 heures dans la salle du Conseil économique et social.

[Les membres des Missions permanentes et des Missions permanentes d'observation sont invités. Pour s'inscrire sur la liste des orateurs, prière de prendre contact avec Mme Hee-Kyong Yoo, BCAH (courriel yoo@un.org), dans les meilleurs délais, mais au plus tard le *vendredi 11 avril*.]

Réunion d'information sur le thème "Le VIH et le travail sexuel" (organisée par la Mission permanente de l'Australie, avec l'appui du FNUAP et de l'ONUSIDA)

Mardi 15 avril 2008 de 15 heures à 17 h 30 dans la salle de conférence 8.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Jenny Butler, FNUAP (butler@unfpa.org); ou Mme Edit Buhain, ONUSIDA (buhaine@unaids.org).]

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Conseil de sécurité

Site Web de la présidence

Le site Web de la présidence du Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse <www.un.org/french/docs/sc/presidency/>.

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530, ou en cliquant sur "Programme quotidien" sur le site Web du Conseil de sécurité (<www.un.org/french/docs/cs/>).

Déclarations préparées à l'avance

Il est signalé aux orateurs au Conseil de sécurité que la soumission d'exemplaires des déclarations préparées à l'avance qu'ils ont l'intention de lire au Conseil facilite grandement les travaux du Secrétariat en permettant la distribution d'un nombre suffisant d'exemplaires à tous les participants et en aidant les interprètes, les sténographes-rédacteurs de séance et les attachés de presse à maintenir la qualité du service rendu. L'interprétation et l'établissement des procès-verbaux de séances doivent dépendre de la déclaration réellement prononcée, mais les exemplaires des textes aident les interprètes à apporter les détails et les nuances correctement et permettent aux sténographes-rédacteurs de produire le compte rendu plus rapidement. Les orateurs sont par conséquent encouragés, dans la mesure du possible, à fournir des exemplaires de leurs textes, le plus tôt possible avant que la déclaration soit faite, au fonctionnaire des conférences dans la salle.

Les délégations sont priées de fournir 40 exemplaires destinés à une distribution minimale aux membres du Conseil et aux services compétents, et 200 exemplaires additionnels pour distribution générale dans la salle du Conseil.

Les délégations qui souhaitent mettre le texte d'une déclaration à la disposition de la presse, sont priées d'en déposer au moins 50 exemplaires au Centre de documentation pour les médias (salle S-394).

Éditions antérieures du *Journal des Nations Unies*

On peut consulter des éditions antérieures du *Journal des Nations Unies*, en anglais et en français, aux adresses suivantes : <www.un.org/ga/search/journal.asp> et <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

Aperçu des

Mardi 8 avril 2008

Conseil de sécurité

5862e séance *La question concernant Haïti*

Rapport du Secrétaire général sur la Mission des Nations Unies pour la stabilisation d'Haïti (S/2008/202)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite le représentant d'Haïti, à sa demande, à participer à l'examen de la question sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du Règlement intérieur provisoire du Conseil.

Conformément à l'accord auquel le Conseil est parvenu au cours de ses consultations préalables, le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, adresse une invitation en vertu de l'article 39 du Règlement intérieur provisoire du Conseil à M. Hédi Annabi, Représentant spécial du Secrétaire général et Chef de la Mission des Nations Unies pour la stabilisation d'Haïti.

Le Conseil entend un exposé de M. Annabi.

5863e séance — *La situation au Moyen-Orient*

Lettre datée du 28 mars 2008, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général (S/2008/210)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite le représentant du Liban, à sa demande, à participer à l'examen de la question sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du Règlement intérieur provisoire du Conseil.

Conformément à l'accord auquel le Conseil est parvenu au cours de ses consultations préalables, le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, adresse une invitation en vertu de l'article 39 du Règlement intérieur provisoire du Conseil à M. Daniel Bellemare, Chef de la Commission d'enquête internationale indépendante des Nations Unies.

Le Conseil entend un exposé de M. Bellemare.

Le représentant de la Fédération de Russie prend la parole.

Le Conseil entend une déclaration du représentant du Liban.

M. Bellemare répond aux observations faites et aux questions posées.

Assemblée générale

Commission du désarmement
Session de fond de 2008

286e séance — *Débat général*

La Commission poursuit son débat général en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Algérie, Australie, Autriche, Bangladesh, Bélarus, Malaisie, Nigéria, République arabe syrienne (au nom des États arabes), Inde, Japon, Koweït, Fédération de Russie, Slovénie (au nom de l'Union européenne, ainsi que de la Croatie et du Monténégro, et de l'Arménie et de l'Ukraine, qui se rallient à la déclaration) et Soudan.

Le représentant de la Fédération de Russie exerce le droit de réponse.

287e séance — La Commission termine son débat général en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Argentine, République populaire démocratique de Corée, Égypte, Jordanie, Maroc, Népal, Nicaragua et République-Unie de Tanzanie.

Les représentants de la République islamique d'Iran, de la République de Corée et de la République populaire démocratique de Corée exercent le droit de réponse.

Conseil économique et social

Commission de la population et du développement
Quarante et unième session

4e séance

Débat général consacré à l'expérience des pays dans le domaine de la population : répartition de la population, urbanisation, migrations internes et développement . [4]

Débat général

La Commission commence son débat général au titre du point 4 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Bulgarie, Afrique du Sud, Chine, Fédération de Russie, Autriche, Pakistan, Colombie, Kenya, Belgique, Brésil, Indonésie, Malaisie, Arménie, Jamaïque et Ghana.

Suite donnée aux recommandations de la Conférence internationale sur la population et le développement . . . . . [3]

La Commission poursuit l'examen de la question.

L'orateur principal, M. Mark Montgomery, Associé principal, Division de la recherche en matière de politiques du Conseil de population, et Professeur au Département d'économie de l'Université de l'État de New York à Stony Brook, fait un exposé. La Commission entame un dialogue interactif avec l'orateur principal, auquel les représentants de la Norvège, du Mexique et de la Belgique prennent part.

5e séance

Suite donnée aux recommandations de la Conférence internationale sur la population et le développement . . . . . [3]

La Commission poursuit l'examen de la question.

L'oratrice principale, Mme Helen Zille, Mairesse de Cape Town et ancienne Ministre de l'éducation de la Province du Cap Ouest (Afrique du Sud), fait un exposé. La Commission entame un dialogue interactif avec l'oratrice principale, auquel les représentants des pays suivants prennent part : Suisse, Mexique, France, Suède, Norvège et États-Unis.

Débat général consacré à l'expérience des pays dans le domaine de la population : répartition de la population, urbanisation, migrations internes et développement . [4]

Débat général

La Commission poursuit son débat général au titre du point 4 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Pologne, Uruguay, Canada, Portugal, Botswana, Maroc, Suisse, Espagne, Philippines, Cuba, Mexique, Inde, États-Unis, Italie, Qatar et Sri Lanka.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Convention relative aux droits des personnes handicapées. New York, 13 décembre 2006

Signature : Malaisie (8 avril 2008)

Ouverture à la signature

Protocole additionnel à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR) concernant la lettre de voiture électronique. Genève, 20 février 2008

Genève (27 mai 2008)

Le Protocole susmentionné a été adopté le 20 février 2008 au cours de la soixante-dixième session du Comité des transports intérieurs de la Commission économique pour l'Europe. Conformément à l'article 7, ce Protocole sera ouvert à la signature des États qui sont signataires de la Convention ou y sont parties et qui sont soit membres de la Commission économique pour l'Europe, soit admis à cette Commission à titre consultatif, du 27 mai 2008 au 30 mai 2008 à Genève et, après cette date, au siège de l'Organisation des Nations Unies à New York, jusqu'au 30 juin 2009.

Des copies certifiées conformes du Protocole, dont les textes anglais et français font également foi, sont en cours de préparation. Elles seront diffusées à tous les États dès que possible.

Le Secrétaire général saisit cette occasion pour rappeler que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, émis et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié.

Le Secrétaire général serait obligé aux États qui souhaitent signer le Protocole de bien vouloir notifier et fournir à l'avance une copie des pleins pouvoirs exigés à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques, Organisation des Nations Unies à New York (tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Pour plus d'information concernant les pleins pouvoirs, ainsi qu'un instrument type conférant des pleins pouvoirs, on peut se reporter au *Manuel des traités* sur le site Web du Recueil des Traités des Nations Unies, qui peut être consulté à l'adresse ci-après : <http://untreaty.un.org>.

Cérémonie des traités

Traités multilatéraux : Pour une participation universelle

La cérémonie des traités de 2008 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles — Dignité et justice pour nous tous

Siège de l'Organisation des Nations Unies
(23-25 et 29-30 septembre 2008)

Nous tenons à rappeler le succès remporté par les cérémonies des traités organisées chaque année au Siège de l'Organisation des Nations Unies depuis le Sommet du Millénaire en septembre 2000. Cette année, la Cérémonie des traités aura lieu du 23 au 25 et les 29 et 30 septembre 2008 et coïncidera avec le débat général de la soixante-troisième session de l'Assemblée générale.

La Cérémonie, intitulée "Cérémonie des traités de 2008 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles — Dignité et justice pour nous tous", donnera aux États une occasion concrète de démontrer leur attachement indéfectible au rôle central de la primauté du droit dans les relations internationales. La Cérémonie de cette année mettra l'accent sur les traités associés au soixantième anniversaire de la Déclaration universelle des droits de l'homme, à l'Année internationale de la planète Terre, à l'Année internationale de l'assainissement et à l'Année polaire internationale, ainsi que les traités relatifs au transport et transit concernant les pays en développement sans littoral et de transit.

La liste des traités retenus cette année a été transmise par la Notification dépositaire C.N.158.2008, datée du 7 mars 2008. Conformément à l'usage, il sera possible, durant la Cérémonie des traités, de signer ou de ratifier tout traité déposé auprès du Secrétaire général, ou d'y adhérer. Les dispositions nécessaires, notamment en ce qui concerne la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à l'accomplissement de ces formalités.

Les délégations qui ont l'intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général sont priées d'en informer leur Gouvernement afin de compléter les procédures nationales voulues.

Conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, émis et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié. De même, les instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion doivent être émis et signés par les mêmes autorités.

De plus amples informations sur la Cérémonie des traités de 2008 sont disponibles sur le site Web de la Collection des traités des Nations Unies (<http://untreaty.un.org>) et à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques (Mme Sherry Holbrook (tél. 1 (212) 963-5047)). S'agissant des informations concernant les consignes liées aux pleins pouvoirs et au dépôt des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion (comprenant des modèles d'instruments), on peut se reporter au *Manuel des traités*, également disponible sur le site Web de la Collection des Traités des Nations Unies.

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois d'*avril 2008* ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :

République démocratique du Congo
S.E. M. Atoki Ileka

États d'Asie :
Oman
S.E. M. Fuad Al-Hinai

États d'Europe orientale :
Ukraine
S.E. M. Yuriy Sergeyev

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Antigua-et-Barbuda
S.E. M. John W. Ashe

États d'Europe occidentale et autres États :
Canada
S.E. M. John McNee

[redacted]

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le mardi 8 avril 2008.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents officiels** **Soixante-deuxième session**
A/62/PV.78	Séance tenue le 19 décembre 2007, 15 heures [A A C E F R]
Assemblée générale	**Documents** **Soixante-deuxième session**
A/62/775	Point 113 d) — Élections aux sièges devenus vacants des organes subsidiaires et autres élections : élection de quinze membres du Conseil des droits de l'homme — Lettre datée du 25 mars 2008, adressée au Président de l'Assemblée générale par le Représentant permanent de la France auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

A/62/777	Point 113 d) — Élections aux sièges devenus vacants des organes subsidiaires et autres élections : élection de quinze membres du Conseil des droits de l'homme — Note verbale datée du 17 mars 2008, adressée au Président de l'Assemblée générale par la Mission permanente du Brésil auprès de l'Organisation [A A C E F R]

Conseil de sécurité	Documents
S/2008/186**	Deuxième nouveau tirage pour raisons techniques [anglais (seulement)]
S/2008/202*	Nouveau tirage pour raisons techniques [F (seulement)]
S/2008/218	Vingt-cinquième rapport du Secrétaire général sur la Mission de l'Organisation des Nations Unies en République démocratique du Congo [A A C E F R]
S/2008/222	Lettre datée du 1er avril 2008, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent du Tchad auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil économique et social

Documents officiels

Session d'organisation pour 2008

E/2008/SR.1	Séance tenue le 14 janvier 2008, midi [anglais E F (seulement)]

Conseil économique et social

Documents

Réunion spéciale de haut niveau du Conseil économique et social avec les institutions de Bretton Woods, l'Organisation mondiale du commerce et la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement

E/2008/7	Cohérence, coordination et collaboration dans la mise en œuvre du Consensus de Monterrey, y compris les nouveaux défis et problèmes — Note du Secrétaire général [A A C E F R]

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Documents officiels

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Quarantième session

CEDAW/C/SR.820	Séance tenue le 22 janvier 2008, 10 heures [A A C E F R]

Secrétariat

ST/ADM/SER.B/680 **Contributions des États Membres au financement de la Mission d'administration intérimaire des Nations Unies au Kosovo (MINUK) pour la période du 1er juillet 2006 au 30 juin 2008 [anglais E F (seulement)]**

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* à Mme Sylvie Deschênes (courriel journal@un.org (cc : deschenes@un.org); télécopie 1 (212) 963-4790; bureau S-2370; tél. 1 (212) 963-6776 et 963-3888).

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.

No. 2008/70

Thursday, 10 April 2008

Journal of the United Nations

Programme of meetings and agenda

[redacted]

Thursday, 10 April 2008

Security Council

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism

3 p.m. . . . . 198th meeting (closed) . . . . . Conference Room 6

General Assembly

Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council

10 a.m.–1 p.m. . . . . 3rd meeting (closed) . . . . . Trusteeship Council Chamber

3–6 p.m. . . . . 4th meeting (closed) . . . . . Trusteeship Council Chamber

General Assembly
Sixty-second session

Informal consultations (closed) on the preparatory process for the High-level Midterm Review Meeting of the Implementation of the Almaty Programme of Action (2–3 October 2008), chaired by the Facilitator, H.E. Mr. Yukio Takasu (Japan), will be held on Friday, 11 April 2008, from 10 a.m. to 12 noon in the Economic and Social Council Chamber.

A letter from the Facilitator dated 8 April 2008 has been sent by facsimile to all Permanent Representatives and Observers.

08-26590

[redacted]

Disarmament Commission
2008 substantive session

Working Group II

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 2

Working Group I

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 2

Ad Hoc Committee on the Administration of Justice at the United Nations
First session

10 a.m. . . . . 1st meeting . . . . . Conference Room 3

Opening of the session . . . . . [1]

Election of officers . . . . . [2]

Adoption of the agenda (A/AC.275/L.1) . . . . . [3]

Organization of work . . . . . [4]

[Documents A/62/458, A/C.5/62/11, A/RES/61/261, A/RES/62/228, A/62/748 and A/62/748/Corr.1]

Working Group

Morning[1]–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 3

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 3

[1]To be held following the adjournment of the 1st (opening) meeting of the Ad Hoc Committee.

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

1. United Nations Logistics Base at Brindisi, Italy (UNLB)
2. Executive session

United Nations Commission on International Trade Law

Working Group I (Procurement)
Thirteenth session

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . General Assembly Hall

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . General Assembly Hall

United Nations Convention on the Law of the Sea

Commission on the Limits of the Continental Shelf
Twenty-first session

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 5

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 5

Economic and Social Council

Commission on Population and Development
Forty-first session

10 a.m.–1 p.m. . . . . 7th meeting . . . . . Conference Room 1

1. Address by the President of the Economic and Social Council . . . . . [2]
2. Provisional agenda for the forty-second session of the Commission (E/CN.9/2008/L.2) [6]

Introductory statement

[*Note*: Informal consultations (closed) on the draft proposals before the Commission will be held *today,* from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 9.]

[*Reminder*: The Commission will hold the first meeting of its forty-second session for the sole purpose of electing a new Chairman and other members of the Bureau, immediately following the closure of the forty-first session.]

[redacted]

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Thursday, 10 April 2008

Group of 77 (on the Commission on Population and Development)

9.15–10 a.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room E

1.15–2.30 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

Group of 77: Workshop on Financing for Development

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

Arab Group (First Committee experts)

9.30 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

Joint Coordinating Committee of the Group of 77 and the Non-Aligned Movement (on system-wide coherence)

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 4

Rio Group: Working Group on Financing for Development

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room B

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Thursday, 10 April 2008

DPI/NGO briefing on "Pope Benedict XVI's visit to the United Nations", with the Permanent Observer of the Holy See

From 10.30 a.m. to 12 noon in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium.

[First briefing in the Focus on Faith series. All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Sasa Gorisek, NGO Section, DPI (tel. 1 (212) 963-1859; e-mail gorisek@un.org).]

Panel discussion on "United States presidential elections: Understanding the 2008 race" (organized by the United States Mission)

From 1.15 to 3.15 p.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium.

[All are invited to attend. For further information, please contact Mr. Morgan O'Brien, United States Mission (tel. 1 (212) 415-4045; e-mail usunpublicaffairs@state.gov).]

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Thursday, 10 April 2008

Room S-226

Guest at 12 noon . . . . Mr. Yvo de Boer, Executive Secretary, United Nations Framework Convention on Climate Change (UNFCCC) (on the outcome of the first round of negotiations on a new global climate change agreement in the recent Bangkok Climate Change Talks (31 March–4 April 2008))

General Assembly
Sixty-second session

Preparations for the Follow-up International Conference on Financing for Development to Review the Implementation of the Monterrey Consensus (Doha, Qatar, 29 November–2 December 2008)

Informal review session of the General Assembly on Chapter IV of the Monterrey Consensus, "Increasing international financial and technical cooperation for development", will be held on Tuesday, 15, and Wednesday, 16 April 2008, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 4. The review session will be co-chaired by H.E. Mr. Johan L. Løvald, Permanent Representative of Norway, and H.E. Mr. Maged A. Abdelaziz, Permanent Representative of Egypt.

For further information, including the composition of the panel, please visit the Web site of the Financing for Development Office at <www.un.org/esa/ffd>.

General Assembly

Third Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects
Informal consultations

H.E. Mr. Dalius Čekuolis (Lithuania), Chairperson-designate of the Third Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects (14–18 July 2008), will convene informal open-ended consultations on Monday, 14 April 2008, from 9 to 10.30 a.m. in Conference Room 1.

Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People

The 308th meeting of the Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People will be held on Wednesday, 23 April 2008, at 3 p.m. in Conference Room 3.

Preparatory Committee for the 2010 Review Conference of the Parties to the Treaty on the Non-Proliferation of Nuclear Weapons
Second session

The second session of the Preparatory Committee for the 2010 Review Conference of the Parties to the Treaty on the Non-Proliferation of Nuclear Weapons will be held from 28 April to 9 May 2008, in the Assembly Hall at the United Nations Office at Geneva.

The list of speakers for the general debate is open. States parties wishing to inscribe their names on the list of speakers are invited to contact the Secretariat (Mr. Hong Tan (room S-3140; tel. 1 (212) 963-7062; fax 1 (212) 963-8892)).

States parties are kindly requested to provide the Secretariat *in writing* indicating the composition of their delegations to the session no later than *Monday, 14 April 2008*. This information should be sent to the Secretary of the Preparatory Committee, Mr. Thomas Markram, Office for Disarmament Affairs, Room S-3140E, United Nations, New York, N.Y. 10017, U.S.A. Participants are also requested to provide their details to the Secretariat in the registration form attached to the Information Note (NPT/CONF.2010/PC.II/INF.1) and return it no later than *Monday, 14 April 2008* (Ms. Bertha Mae Ortiz (room S-3140; tel. 1 (212) 963-0846; fax 1 (212) 963-8892)). Delegates are encouraged to complete and send the registration form online, available at <www.un.org/NPT2010/SecondSession/Regform.html>.

Committee on Contributions
Sixty-eighth session

The Committee on Contributions will hold its sixty-eighth session at Headquarters from 9 to 27 June 2008.

The attention of any Member States intending to request an exemption under Article 19 of the Charter of the United Nations is drawn to the provisions of General Assembly resolution 54/237 C, in which the Assembly, inter alia, urges such Member States to provide the fullest possible supporting information.

The Assembly also decided that requests for exemption under Article 19 must be submitted by Member States at least two weeks before the session of the Committee on Contributions, so as to ensure a full review of the requests. Accordingly, any such requests should be received by the President of the General Assembly no later than *Tuesday, 27 May 2008*. For further information, the Secretary of the Committee can be contacted in room S-1841 (tel. 1 (212) 963-5306 or 963-5866; fax 1 (212) 963-1943).

The Committee on Contributions will also be considering multi-year payment plans submitted pursuant to General Assembly resolution 57/4 B, as reaffirmed in the Assembly's resolution 61/237 (A/RES/61/237). Any Member States intending to submit such a plan are also invited to contact the Secretary of the Committee for further information.

United Nations Convention on the Law of the Sea

Meeting of States Parties
Informal consultations

There will be informal consultations on the decision on the allocation of seats on the Commission on the Limits of the Continental Shelf and the International Tribunal for the Law of the Sea, to be held on Wednesday, 16 April 2008 from 1.15 to 2.45 p.m. in Conference Room 6. States parties and States non-parties are invited to attend.

Economic and Social Council

Special high-level meeting of the Economic and Social Council with the Bretton Woods institutions, the World Trade Organization and the United Nations Conference on Trade and Development

The special high-level meeting of the Economic and Social Council with the Bretton Woods institutions, the World Trade Organization and the United Nations Conference on Trade and Development will take place on Monday, 14 April 2008, from 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in the Economic and Social Council Chamber. The meeting will address the overall theme of "Coherence, coordination and cooperation in the context of the implementation of the Monterrey Consensus, including new challenges and emerging issues". The note by the Secretary-General on the theme is contained in document E/2008/7.

Following the opening of the meeting at 9.30 a.m., there will be three simultaneous round tables from 11 a.m. to 1 p.m., as follows:

***Round table A* in the Economic and Social Council Chamber, on the topic "New initiatives on financing for development", to be co-chaired by H.E. Mr. Marc Bichler, Director for Development Cooperation and Humanitarian Action, Ministry of Foreign Affairs of Luxembourg, and Chair, United Nations Advisors Group on Inclusive Financial Sectors, and H.E. Ms. Maria Luiza Ribeiro Viotti, Permanent Representative of Brazil to the United Nations, with Mr. Philippe Douste-Blazy, Special Adviser to the United Nations Secretary-General on Innovative Financing for Development and Chair, Executive Board of UNITAID, as lead discussant;**

***Round table B* in Conference Room 5, on the topic "Supporting development efforts and enhancing the role of middle-income countries, including in the area of trade", to be co-chaired by H.E. Ms. Marisol Argueta de Barillas, Minister of Foreign Affairs of El Salvador, and Mr. Juan Pablo de la Iglesia, Secretary-General, Spanish Agency for International Cooperation, with Ms. Lakshmi Puri, Acting Deputy Secretary-General and Director, Division on International Trade in Goods and Services and Commodities, UNCTAD, as lead discussant; and**

***Round table C* in Conference Room 6, on the topic "Supporting development efforts of the least developed countries, including through trade capacity-building", to be co-chaired by H.E. Mr. Jean-Max Bellerive, Minister of Planning and External Cooperation of Haiti, and H.E. Mr. Håkon A. Gulbrandsen, State Secretary for International Development, Ministry of Foreign Affairs of Norway, with Mr. Cheick Sidi Diarra, Under-Secretary-General and High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States, as lead discussant.**

After the lunch break, the plenary will reconvene and hold, first, an informal interactive dialogue in the form of a thematic debate on "Building and sustaining solid financial markets: challenges for international cooperation", *from 3 to 4.25 p.m.* The panellists will be Mr. Joaquín Almunia, European Commissioner for Economic and Monetary Affairs, Mr. Jomo Kwame Sundaram, Assistant Secretary-General for Economic Development, Department of Economic and Social Affairs, and Mr. Christopher Towe, Deputy Director, Monetary and Capital Markets Department, International Monetary Fund.

The informal interactive dialogue will be followed by a special event on "Financing of climate change mitigation and adaptation", *from 4.25 to 5.50 p.m.* The panellists will be Mr. Olav Kjørven, Assistant Administrator and Director, Bureau for Development Policy, United Nations Development Programme, Mr. Tariq Banuri, Senior Fellow and Director, Future Sustainability Program, Stockholm Environment Institute, and Mr. Kirk E. Hamilton, Team Leader, Policy and Economics, Environment Department, World Bank.

Members and observers of the Economic and Social Council and representatives of intergovernmental organizations are requested to provide, *in writing*, by 12 noon on *Friday, 11 April 2008*: (a) the composition of their delegation; and (b) the round table in which their head of delegation wishes to participate, to the Secretary of the Council (room S-2950C; fax 1 (212) 963-5935), with a copy to the Financing for Development Office (room DC2-2170; fax 1 (212) 963-0443).

It is emphasized that the nature of the meeting, as well as the three round tables, the thematic debate and the special event, will be a free-flowing discussion and would therefore *have no list of speakers in advance*. The time limit per intervention will be *three minutes*. Full texts of statements may be circulated in written form (300 copies will be required).

Additional information on the meeting is available on the following Web site: <www.un.org/esa/ffd/ecosoc/springmeetings/2008/index.htm>.

Resumed organizational session for 2008

The Economic and Social Council will hold elections to fill vacancies in the membership of its subsidiary bodies on Tuesday, 29, and Wednesday, 30 April 2008. The agenda for the session is contained in document E/2008/2/Add.1 and E/2008/2/Add.1/Corr.1.

In accordance with past practice, the Bureau of the Council has established a deadline for submission of candidatures. Delegations wishing to propose candidates for election are kindly reminded to address their correspondence to the Secretary-General, with a copy to Ms. Nancy Beteta, Economic and Social Council Affairs Branch (room S-2950F; fax 1 (212) 963-5935). A list of candidates for these elections, as well as supporting documentation, will be available in the office of the Secretary of the Council (room S-2950) and on the Web site of the Council (<www.un.org/ecosoc/meetings/election2008.shtml>). The Chairmen of the regional groups for the current month are kindly invited to advise the Secretariat of any additional candidatures which may be forthcoming from their groups.

Commission on Sustainable Development

Briefing by the Bureau

There will be a briefing by the Bureau of the sixteenth session of the Commission on Sustainable Development, on preparations for the session, on Friday, 11 April 2008, from 1.15 to 2.45 p.m. in Conference Room 4. Members of Permanent Missions, Secretariat staff, and representatives of intergovernmental and non-governmental organizations are invited to attend.

Sixteenth session

In accordance with Economic and Social Council decision 2007/234, the Commission on Sustainable Development will hold its sixteenth session from 5 to 16 May 2008 in Conference Room 4. The annotated provisional agenda and proposed organization of work are contained in document E/CN.17/2008/1.

Members of the Commission, as well as observers, who wish to attend are kindly requested to communicate the composition of their delegations to the Secretary of the Commission, Ms. Vivian Pliner (room S-2950E; fax 1 (212) 963-5935).

Pursuant to Economic and Social Council resolution 2003/61, the sixteenth session of the Commission will include a high-level segment, which is scheduled from 14 to 16 May 2008. There will be four ministerial sessions on the theme "The way forward," to be held on Wednesday, 14 May, from 10.30 a.m. to 1 p.m. and 3 to 4 p.m.; Thursday, 15 May, from 3 to 6 p.m.; and Friday, 16 May, from 10 a.m. to 1 p.m. The list of speakers for the high-level segment ministerial sessions will open for inscription on *Monday, 14 April 2008*.

There will be two simultaneous ministerial round tables on Wednesday, 14 May 2008, from 4 to 6 p.m., one focusing on sustainable development in Africa, to be held in Conference Room 4, and one focusing on linkages among thematic issues, to be held in Conference Room 2. Delegations are invited to communicate, in writing, to the Secretary of the Commission the round table in which they wish to participate. To facilitate interactive discussions, there will be no list of speakers for the round tables.

Delegations are reminded that statements during the high-level segment will be limited to *three minutes* each. Delegations are invited to send electronic versions of their statements to the secretariat of the Commission (e-mail dsd@un.org) for posting on the secretariat's Web site devoted to the sixteenth session of the Commission.

In preparation for the Commission's session, delegations are invited to review the documentation and other background information available on the following Web site: <www.un.org/esa/sustdev/csd/review.htm>.

Permanent Forum on Indigenous Issues

Seventh session

The Permanent Forum on Indigenous Issues will hold its seventh session from 21 April to 2 May 2008. The opening meeting will be held on Monday, 21 April, at 11 a.m. in Conference Room 2. The provisional agenda of the session is contained in document E/C.19/2008/1 and the proposed organization of work is contained in document E/C.19/2008L.1.

Delegations wishing to send observers to the session should inform the secretariat by fax (1 (212) 963-5305); or by e-mail (leong@un.org). Delegations wishing to inscribe on the list of speakers for a particular item should inform the secretariat by fax (1 (212) 963-5305); or by e-mail (leong@un.org).

For background and other related documents of the seventh session of the Forum, please visit the following Web site: <www.un.org/esa/socdev/unpfii>.

Briefing

There will be a briefing for members of the Permanent Missions on the seventh session of the Permanent Forum on Indigenous Issues on Thursday, 1 May 2008, from 9 to 10 a.m. in Conference Room 2.

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Informal consultations

The Executive Board of UNDP and of UNFPA will hold informal consultations as indicated below. All interested delegations are invited to attend.

Monday, 28 April 2008, from 3 to 4.30 p.m. in Conference Room 5: UNDP engagement in direct budget support and pooled funds; and

Thursday, 1 May 2008, from 3 to 6 p.m. at the Trusteeship Council Chamber: Joint evaluation of the United Nations Development Group contribution to the implementation of the Paris Declaration on Aid Effectiveness (first phase); and Evaluation of UNDP's role in Net Contributor Countries in the Arab region.

[redacted]

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Preparatory meeting on the ICC Review Conference (organized by the Permanent Mission of South Africa)

Tuesday, 15 April 2008, 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room D.

United Nations Development Programme (process of consultation with Member States on the *Human Development Report*)

Tuesday, 15 April 2008, from 3 to 4.30 p.m. in Conference Room 5.

OLA/UNITAR seminars on the undertaking of treaty actions for treaties deposited with the Secretary-General and the registration of treaties

French-language seminar:

Monday, 21 April 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 9; and

Tuesday, 22 April 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 5 p.m. in Conference Room 9.

English-language seminar:

Monday, 28 April 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 9; and

Tuesday, 29 April 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 5 p.m. in Conference Room 7.

[To apply for this seminar, please visit <www.unitarny.org>. For further information, please contact Mr. David Koschel, UNITAR (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-3021; e-mail koschel@un.org).]

Eastern European Group (meeting of election officers)

Tuesday, 22 April 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room D.

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Seminar on "Working with the United Nations Permanent Forum on Indigenous Issues" (organized by the secretariat of the Permanent Forum on Indigenous Issues (SPFII))

Friday, 11 April 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 7.

[Members of Permanent Missions, United Nations agencies and Secretariat staff are invited to attend. For the programme of the seminar, please visit the following site: <www.un.org/esa/socdev/unpfii>. Delegations wishing to attend should contact the secretariat of the Forum. For registration and for further information, please contact Ms. Melissa Dempsey (tel. 1 (212) 963-2306; e-mail dempsey@un.org); or Ms. Sonia Smallacombe (tel. 1 (917) 367-5066; e-mail smallacombe@un.org), secretariat of the Permanent Forum on Indigenous Issues.]

Briefing by the Under-Secretary-General for Humanitarian Affairs and Emergency Relief Coordinator on "The Central Emergency Response Fund (CERF)" (organized by the Office for the Coordination of Humanitarian Affairs)

Tuesday, 15 April 2008, from 3 to 4 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

[Members of Permanent Missions and Permanent Observer Missions are invited to attend. To inscribe on the speakers' list, please contact Ms. Hee-Kyong Yoo, OCHA (e-mail yoo@un.org), as soon as possible, but no later than *Friday, 11 April*.]

Briefing on "HIV and sex work" (organized by the Permanent Mission of Australia, with the support of UNFPA and UNAIDS)

Tuesday, 15 April 2008, from 3 to 5.30 p.m. in Conference Room 8.

[All are invited to attend. For further information, please contact Dr. Jenny Butler, UNFPA (butler@unfpa.org); or Ms. Edith Buhain, UNAIDS (buhaine@unaids.org).]

Panel discussion on "Moving ahead with the aid effectiveness agenda in 2008: From here to Accra and Doha" (organized by the OECD Development Assistance Committee, the Permanent Mission of Ghana and the United Nations Development Programme, in cooperation with the Department of Economic and Social Affairs and the World Bank)

Wednesday, 16 April 2008, from 3 to 5.30 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

[All are invited. For further information please contact Mr. Krishnan Sharma, DESA (tel. 1 (212) 963 4451; e-mail sharmak@un.org).]

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Security Council

Web site of the presidency

The Web site of the presidency of the Security Council can be visited at <www.un.org/sc/presidency.html>.

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530, or by clicking on "Daily Programme" on the Web site of the Security Council (<www.un.org/Docs/sc>).

Prepared statements

Speakers in the Security Council are advised that providing in advance copies of prepared statements which they intend to read out in the Council greatly facilitates the work of the Secretariat by permitting a sufficient number of copies to be distributed to all meeting participants and by assisting interpreters, verbatim reporters and press officers in maintaining the quality of the product delivered. Both interpretations and verbatim records rely upon the statement actually delivered, but copies of texts help interpreters to correctly render details and nuances and help verbatim reporters to produce the written record more quickly. Speakers are therefore encouraged, whenever possible, to provide copies of their statements, as early as possible in advance of delivery, to the Conference Officer in the Chamber.

Delegations are kindly requested to make 40 copies for minimum distribution to Council members and relevant services, and 200 additional copies for general distribution in the Security Council Chamber.

Delegations wishing to make statements available for the media are kindly requested to deliver 50 copies to the Media Documents Centre (room S-394).

Access to back issues of the *Journal of the United Nations*

Back issues of the *Journal of the United Nations*, in English and French, can be accessed at the following addresses: <www.un.org/ga/search/journal.asp> and <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

Wednesday, 9 April 2008

Economic and Social Council

Commission on Population and Development
Forty-first session

6th meeting

General debate on national experiences in population matters: population distribution, urbanization, internal migration and development . . . . . [4]

General discussion

The Commission continued the general discussion of item 4 and heard statements by the representatives of Japan, Sweden and Peru, as well as by the observer for the Holy See.

A statement was also made by the representative of the International Organization for Migration.

The Commission also heard statements by the observers for AARP and the World Youth Alliance, non-governmental organizations in consultative status with the Economic and Social Council.

The Commission thus concluded the general discussion of the item.

Programme implementation and future programme of work of the Secretariat in the field of population . . . . . [5]

The Commission began its consideration of item 5 and heard an introductory statement by the representative of the Population Division, DESA.

General discussion

The Commission began the general discussion of the item and heard statements by the representatives of the United States, Norway, Cuba, Jamaica, Morocco and China.

The representatives of the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific (ESCAP), the Economic and Social Commission for Western Asia (ESCWA) and the Economic Commission for Latin America and the Caribbean (ECLAC) also made statements.

The Director of the Population Division, DESA, responded to comments and questions raised.

The observer for International Planned Parenthood Federation, a non-governmental organization in consultative status with the Economic and Social Council, made a statement.

The Commission thus concluded the general discussion of the item.

Follow-up actions to the recommendations of the International conference on Population and Development . . . . . [3]

The Commission continued its consideration of item 3.

The keynote speaker, Mr. Eduardo Moreno, Chief of the Global Urban Observatory of the Monitoring System Branch of UN-Habitat, Nairobi, made a presentation. The Commission engaged in an interactive dialogue with the keynote speaker, in which the representatives of South Africa, Spain and China took part.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Opening for signature

Additional Protocol to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) concerning the Electronic Consignment Note. Geneva, 20 February 2008

Geneva (27 May 2008)

The above Protocol was adopted during the seventieth session of the Economic Commission for Europe's Inland Transport Committee on 20 February 2008. In accordance with its article 7, the Protocol shall be open for signature by States that are

signatories to or parties to the Convention and are either members of the Economic Commission for Europe or have been admitted to the Commission in a consultative capacity, from 27 May 2008 to 30 May 2008, in Geneva and, after this date, at United Nations Headquarters in New York, until 30 June 2009.

Certified true copies of the Protocol, of which the English and French texts are equally authentic, will be prepared and will be transmitted to all States as soon as possible.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued and signed by one of these authorities.

The Secretary-General would be obliged if States wishing to sign the Protocol could notify and provide copies of the required full powers in advance to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters in New York (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

For more information on full powers and a model instrument of full powers, please refer to the *Treaty Handbook* on the United Nations Treaty Collection Web site, which can be accessed at the following address: <http://untreaty.un.org>.

Treaty event

Multilateral Treaty Framework: An invitation to universal participation

2008 Treaty Event: Towards universal participation and implementation — Dignity and justice for all of us

United Nations Headquarters (23-25 and 29-30 September 2008)

It is recalled that a series of successful treaty events has been held annually at the United Nations Headquarters commencing with the Millennium Summit in September 2000. This year, the annual treaty event will be held from 23 to 25 and on 29 and 30 September 2008, to coincide with the general debate of the sixty-third General Assembly.

The event, entitled "2008 Treaty Event: Towards universal participation and implementation – Dignity and justice for all of us", provides a distinct opportunity for States to demonstrate their continuing commitment to the central role of the rule of law in international relations. This year's event will highlight treaties associated with the sixtieth anniversary of the Universal Declaration of Human Rights, the International Year of Planet Earth, the International Year of Sanitation and the International Polar Year, as well as transit and transport treaties of concern to landlocked and transit developing countries.

The list of treaties being highlighted this year has been circulated by depositary notification C.N.158.2008 of 7 March 2008. As is customary, it will be possible to undertake treaty actions with regard to any treaty deposited with the Secretary-General during the treaty event. Necessary facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations intending to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General during the treaty event may wish to inform their

Governments accordingly for the purpose of completing the requisite domestic procedures.

Under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce to full powers to that effect. All other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities. Likewise, instruments of ratification, acceptance, approval or accession must be issued and signed by the same authorities.

Further information concerning the 2008 Treaty Event is available on the United Nations Treaty Collection Web site (<http://untreaty.un.org>) and at the Treaty Section, Office of Legal Affairs (contact: Ms. Sherry Holbrook (tel. 1 (212) 963-5047)). Information concerning the requirements for full powers and the deposit of instruments of ratification, acceptance, approval or accession (including model instruments) can be found in the *Treaty Handbook*, which is also available on the United Nations Treaty Collection Web site.

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of *April 2008* has been communicated to the Secretariat:

African States:

Democratic Republic of the Congo
H.E. Mr. Atoki Ileka

Asian States:

Oman
H.E. Mr. Fuad Al-Hinai

Eastern European States:

Ukraine
H.E. Mr. Yuriy Sergeyev

Latin American and Caribbean States:

Antigua and Barbuda
H.E. Mr. John W. Ashe

Western European and other States:

Canada
H.E. Mr. John McNee

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on Wednesday, 9 April 2008.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Official Records**
	Sixty-second session
	First Committee
A/C.1/62/PV.4	Meeting held on 10 October 2007, 10 a.m. [A C E F R S]
General Assembly	**Documents**
	Sixty-second session
A/62/66/Add.2	Item 79 (a) of the provisional agenda — Oceans and the law of the sea — Report of the Secretary-General [A C E F R S]
A/62/560/Corr.1*	Reissued for technical reasons [E (only)]
A/62/748	Item 137 — Administration of justice at the United Nations — Administration of justice: further information requested by the General Assembly — Note by the Secretary-General [A C E F R S]
A/62/748/Corr.1	Item 137 — Administration of justice at the United Nations — Administration of justice: further information requested by the General Assembly — Note by the Secretary-General [A C E F R (only)]
A/62/776	Item 54 — Sustainable development — Letter dated 31 March 2008 from the Permanent Representative of Uzbekistan to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
A/62/778	Item 113 (d) — Elections to fill vacancies in subsidiary organs and other elections: election of fifteen members of the Human Rights Council — Letter dated 31 March 2008 from the Permanent Representative of Sri Lanka to the United Nations addressed to the President of the General Assembly [A C E F R S]
	Sixty-third session
A/63/6 (Prog. 10)	Item 122 of the preliminary list — Programme planning — Proposed strategic framework for the period 2010-2011 — Part two: biennial programme plan — Programme 10 — Trade and development [A C E F R S]
	Special Committee on the Situation with regard to the Implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples
A/AC.109/2008/5	Second International Decade for the Eradication of Colonialism — Pacific regional seminar on the implementation of the Second International Decade for the Eradication

	of Colonialism: priorities for the remainder of the Decade, to be held in Bandung, Indonesia, from 14 to 16 May 2008 — Guidelines and rules of procedure [A C E F R S]
A/AC.109/2008/14	Western Sahara — Working paper prepared by the Secretariat [A C E F R S]

Security Council	Documents
S/2008/204	Letter dated 26 March 2008 from the Secretary-General to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2008/221	Letter dated 3 April 2008 from the Permanent Representative of Morocco to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
S/2008/229	Letter dated 8 April 2008 from the Permanent Representative of South Africa to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
S/Agenda/5862	Provisional agenda [A C E F R S]
S/Agenda/5863	Provisional agenda [A C E F R S]

Economic and Social Council

	Official Records
E/2007/35	Executive Board of the United Nations Development Programme/United Nations Population Fund — Report of the Executive Board on its work during 2007 — Supplement No. 15 [E F S]

Economic and Social Council

	Documents
E/2007/35	Executive Board of the United Nations Development Programme/United Nations Population Fund — Report of the Executive Board on its work during 2007 [A C R]

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women

	Documents
	Committee on the Elimination of Discrimination against Women **Pre-session working group** **Forty-first session**
CEDAW/C/YEM/Q/6/Add.1	Responses to the list of issues and questions with regard to the consideration of the sixth periodic report — Yemen [A C E F R S]

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Documents

Annual session 2008

DP/FPA/2008/7 Item 4 of the provisional agenda — Country programmes and related matters — United Nations Population Fund — Extensions of country programmes in the Latin America and the Caribbean Region — Note by the Executive Director [E F S (only)]

Secretariat

ST/LEG/SER.A/729 Statement of Treaties and International Agreements — Registered or files and recorded with the Secretariat during the month of November 2007 [E F (bilingual)]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the Journal may be sent to Ms. Sylvie Deschênes (e-mail journal@un.org (cc: deschenes@un.org); fax 1 (212) 963-4790; room S-2370; tel. 1 (212) 963-6776 and 963-3888).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2008/70

Jeudi 10 avril 2008

Journal des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Jeudi 10 avril 2008

Conseil de sécurité

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste

15 heures . . . . . 198e séance (privée) . . . . . Salle de conférence 6

Assemblée générale

Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres, ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité

10 à 13 heures . . . . . 3e séance (privée) . . . . . Salle du Conseil de tutelle

15 à 18 heures . . . . . 4e séance (privée) . . . . . Salle du Conseil de tutelle

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

Des consultations officieuses (privées) sur le processus préparatoire de la Réunion de haut niveau d'examen à mi-parcours de la mise en œuvre du Programme d'action d'Almaty (2–3 octobre 2008), présidées par le Facilitateur, S.E. M. Yukio Takasu (Japon), auront lieu le vendredi 11 avril 2008 de 10 heures à midi dans la salle du Conseil économique et social.

Une lettre du Facilitateur, datée du 8 avril 2008, a été télécopiée à tous les Représentants et Observateurs permanents.

08-26591

Commission du désarmement
Session de fond de 2008

Groupe de travail II

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 2

Groupe de travail I

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 2

Comité spécial sur l'administration de la justice à l'Organisation des Nations Unies
Première session

10 heures . . . . . 1re séance . . . . . Salle de conférence 3

Ouverture de la session . . . . . [1]

Élection des membres du Bureau . . . . . [2]

Adoption de l'ordre du jour (A/AC.275/L.1) . . . . . [3]

Organisation des travaux . . . . . [4]

[Documents A/62/458, A/C.5/62/11, A/RES/61/261, A/RES/62/228, A/62/748 et A/62/748/Corr.1]

Groupe de travail

Matin[1] jusqu'à
13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 3

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 3

[1] À l'issue de la 1re séance (d'ouverture) du Comité spécial.

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

1. Base de soutien logistique des Nations Unies à Brindisi (Italie) (BSLB)
2. Session exécutive

Commission des Nations Unies pour le droit commercial international

Groupe de travail I (Achats)
Treizième session

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de l'Assemblée générale

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de l'Assemblée générale

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Commission des limites du plateau continental
Vingt et unième session

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 5
15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 5

Conseil économique et social

Commission de la population et du développement
Quarante et unième session

10 à 13 heures . . . . . 7e séance . . . . . Salle de conférence 1

1. Allocution du Président du Conseil économique et social . . . . . [2]
2. Ordre du jour provisoire de la quarante-deuxième session de la Commission (E/CN.9/2008/L.2) . . . . . [6]

Déclaration liminaire

[*Note* : Des consultations officieuses (privées) sur les projets de proposition dont la Commission est saisie auront lieu *aujourd'hui*, de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 9.]

[*Rappel* : La Commission tiendra la première séance de sa quarante-deuxième session à seule fin d'élire un nouveau Président et les autres membres du Bureau, immédiatement après la clôture de la quarante et unième session.]

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Jeudi 10 avril 2008

Groupe des 77 (sur la Commission de la population et du développement)

9 h 15 à 10 heures . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence E
13 h 15 à 14 h 30 . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 8

Groupe des 77 : Atelier sur le financement du développement

10 à 13 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle du Conseil économique et social
15 à 18 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle du Conseil économique et social

Groupe arabe (experts de la Première Commission)

9 h 30 à 13 heures. . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 8

Comité mixte de coordination du Groupe des 77 et du Mouvement des pays non alignés (sur la cohérence à l'échelle du système)

15 à 18 heures. . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 4

Groupe de Rio : Groupe de travail sur le financement du développement

15 à 18 heures. . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence B

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Jeudi 10 avril 2008

Réunion du Département de l'information avec les ONG sur le thème "La visite du Pape Benoît XVI à l'Organisation des Nations Unies", avec l'Observateur permanent du Saint-Siège

De 10 h 30 à midi dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld.

[Première réunion de la série "Accent sur la foi". Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Sasa Gorisek, Section des ONG, Département de l'information (tél. 1 (212) 963-1859; courriel gorisek@un.org).]

Table ronde sur le thème "Élections présidentielles américaines : Comprendre la course présidentielle de 2008" (organisée par la Mission des États-Unis)

De 13 h 15 à 15 h 15 dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec M. Morgan O'Brien, Mission des États-Unis (tél. 1 (212) 415-4045; courriel usunpublicaffairs@state.gov).]

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Jeudi 10 avril 2008

Salle S-226

Invité à midi . . . . . M. Yvo de Boer, Secrétaire exécutif du secrétariat de la Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques (CCNUCC) (sur les résultats de la première série de négociations en vue d'une nouvelle entente mondiale sur les changements climatiques, tenue lors de la Conférence de Bangkok sur les changements climatiques (31 mars–4 avril 2008))

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

Travaux préparatoires de la Conférence internationale de suivi sur le financement du développement, chargée d'examiner la mise en œuvre du Consensus de Monterrey (Doha (Qatar), 29 novembre–2 décembre 2008)

La session d'examen officieuse de l'Assemblée générale sur le chapitre IV du Consensus de Monterrey (Accroître la coopération financière et technique internationale pour le développement), aura lieu le mardi 15 et le mercredi 16 avril 2008 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 4. La session d'examen sera coprésidée par S.E. M. Johan L. Løvald, Représentant permanent de la Norvège, et S.E. M. Maged A. Abdelaziz, Représentant permanent de l'Égypte.

Pour de plus amples renseignements, y compris la composition de la table ronde, prière de visiter le site Web du Bureau du financement du développement, à l'adresse suivante : <www.un.org/esa/ffd>.

Assemblée générale

Troisième réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects
Consultations officieuses

S.E. M. Dalius Čekuolis (Lituanie), Président-désigné de la Troisième réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects (14–18 juillet 2008), tiendra des consultations officieuses à participation non limitée le lundi 14 avril 2008 de 9 heures à 10 h 30 dans la salle de conférence 1.

Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien

La 308e séance du Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien aura lieu le mercredi 23 avril 2008 à 15 heures dans la salle de conférence 3.

Comité préparatoire de la Conférence des Parties chargée d'examiner le Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires en 2010
Deuxième session

La deuxième session du Comité préparatoire de la Conférence des Parties chargée d'examiner le Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires en 2010 aura lieu du 28 avril au 9 mai 2008, dans le Hall des Assemblées à l'Office des Nations Unies à Genève.

La liste des orateurs pour le débat général est ouverte. Les États parties qui souhaitent inscrire leur nom sur la liste des orateurs sont priés de prendre contact avec le secrétariat (M. Hong Tan (bureau S-3140; tél. 1 (212) 963-7062; télécopie 1 (212) 963-8892)).

Les États parties sont priés de communiquer *par écrit* au secrétariat la composition de leurs délégations à la session le *lundi 14 avril 2008* au plus tard. Ces informations doivent être communiquées au Secrétaire du Comité préparatoire, M. Thomas Markram, Bureau des affaires de désarmement, Bureau S-3140E, Nations Unies, New York, N.Y. 10017, E.U.A. Les participants sont également priés de fournir leurs informations au secrétariat sur le formulaire d'inscription joint à la note d'information (NPT/CONF.2010/PC.II/INF.1) et de le renvoyer le *lundi 14 avril 2008*, au plus tard (Mme Bertha Mae Ortiz (bureau S-3140; tél. 1 (212) 963-0846; télécopie 1 (212) 963-8892)). Les délégués sont encouragés à remplir et à envoyer le formulaire d'inscription en ligne, disponible à l'adresse <www.un.org/NPT2010/SecondSession/Regform.html>.

Comité des contributions
Soixante-huitième session

Le Comité des contributions tiendra sa soixante-huitième session au Siège du 9 au 27 juin 2008.

Il est rappelé aux délégations les dispositions de la résolution 54/237 C de l'Assemblée générale, par laquelle l'Assemblée demande notamment à tout État Membre ayant l'intention de demander à bénéficier d'une dérogation à l'Article 19 de la Charte des Nations Unies de fournir à l'appui de leur demande des renseignements aussi complets que possible.

En outre, l'Assemblée a décidé que les États Membres doivent remettre leurs demandes de dérogation à l'Article 19 deux semaines au moins avant la session du Comité des contributions, de sorte qu'elles puissent être examinées à fond. En vertu de ces dispositions, les demandes doivent être reçues par le Président de l'Assemblée générale au plus tard le *mardi 27 mai 2008*. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec le Secrétaire du Comité des contributions (bureau S-1841; tél. 1 (212) 963-5306 ou 963-5866; télécopie 1 (212) 963-1943).

Le Comité des contributions examinera également les échéanciers de paiement pluriannuels présentés en vertu de la résolution 57/4 B de l'Assemblée générale, tel que réaffirmé dans la résolution 61/237 (A/RES/61/237) de l'Assemblée générale. Tout État Membre ayant l'intention de présenter des échéanciers de paiement est prié de se mettre en rapport avec le Secrétaire du Comité des contributions pour de plus amples renseignements.

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Réunion des États parties
Consultations officieuses

Des consultations officieuses sur la décision concernant la répartition des sièges à la Commission des limites du plateau continental et au Tribunal international du droit de la mer auront lieu le mercredi 16 avril 2008 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 6. Les États parties et les États non parties sont invités.

Conseil économique et social

Réunion spéciale de haut niveau du Conseil économique et social avec les institutions de Bretton Woods, l'Organisation mondiale du commerce et la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement

La réunion spéciale de haut niveau du Conseil économique et social avec les institutions de Bretton Woods, l'Organisation mondiale du commerce et la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement aura lieu le lundi 14 avril 2008 de 9 h 30 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle du Conseil économique et social. La réunion portera sur le thème général "Cohérence, coordination et collaboration dans la mise en œuvre du Consensus de Monterrey, y compris les nouveaux défis et problèmes". La note du Secrétaire général sur le thème fait l'objet du document E/2008/7.

À la suite de l'ouverture de la réunion à 9 h 30, trois tables rondes auront lieu simultanément de 11 à 13 heures, comme suit :

Table ronde A dans la salle du Conseil économique et social, sur le thème "Nouvelles initiatives en faveur du financement du développement", coprésidée par S.E. M. Marc Bichler, Directeur de la coopération pour le développement et de l'action humanitaire, Ministère des affaires étrangères du Luxembourg, et Président du Groupe de conseillers des Nations Unies sur les secteurs financiers accessibles à tous, et S.E. Mme Maria Luiza Ribeiro Viotti, Représentante permanente du Brésil auprès de l'Organisation des Nations Unies, avec M. Philippe Douste-Blazy, Conseiller spécial du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies pour un financement novateur du développement, et Président du Conseil d'administration de l'UNITAID, comme intervenant principal;

Table ronde B dans la salle de conférence 5, sur le thème "Appui aux efforts de développement et renforcement du rôle des pays à revenu intermédiaire, notamment dans le domaine du commerce", coprésidée par S.E. Mme Marisol Argueta de Barillas, Ministre des affaires étrangères d'El Salvador, et M. Juan Pablo de la Iglesia, Secrétaire général de l'Agence espagnole de coopération internationale, avec Mme Lakshmi Puri, Vice-Secrétaire général par intérim et Directrice de la Division du commerce des marchandises et des services et des produits de base de la CNUCED, comme intervenante principale; et

Table ronde C dans la salle de conférence 6, sur le thème "Appui aux efforts de développement des pays les moins avancés, y compris par le renforcement de leurs capacités dans le domaine du commerce", coprésidée par S.E. M. Jean-Max Bellerive, Ministre de la planification et de la coopération externe d'Haïti, et S.E. M. Håkon A. Gulbrandsen, Secrétaire d'État au développement international, Ministère des affaires étrangères de la Norvège, avec M. Cheick Sidi Diarra, Secrétaire général adjoint et Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement, comme intervenant principal.

Après la pause-repas, la plénière reprendra ses travaux et tiendra d'abord un dialogue interactif informel sous la forme d'un débat thématique sur le thème "Comment établir et maintenir de solides marchés financiers : défis en matière de coopération internationale", *de 15 heures à 16 h 25*. M. Joaquín Almunia, Commissaire européen chargé des affaires économiques et monétaires, M. Jomo Kwame Sundaram, Sous-Secrétaire général chargé du développement économique au Département des affaires économiques et sociales, et M. Christopher Towe, Directeur adjoint du Département des marchés monétaires et de capitaux du Fonds monétaire international, seront parmi les participants.

Le dialogue interactif informel sera suivi d'une manifestation spéciale sur le thème "Financement des mesures d'adaptation aux changements climatiques et d'atténuation des effets de ces changements", *de 16 h 25 à 17 h 50*. M. Olav Kjørven, Administrateur assistant et Directeur du Bureau des politiques de développement du Programme des Nations Unies pour le développement, M. Tariq Banuri, Associé principal de recherche et Directeur du Programme de viabilité future de l'Institut d'environnement de Stockholm, et M. Kirk E. Hamilton, Chef de l'Équipe des politiques et de l'économie du Département de l'environnement de la Banque mondiale, seront parmi les participants.

Les membres et les observateurs du Conseil économique et social et les représentants des organisations intergouvernementales sont priés de communiquer à la Secrétaire du Conseil (bureau S-2950C; télécopie 1 (212) 963-5935); et une autre copie au Bureau du financement du développement (bureau DC2-2170; télécopie 1 (212) 963-0443), *par écrit*, au plus tard à midi, le *vendredi 11 avril 2008*, les informations suivantes : a) la composition de leur délégation; et b) à laquelle des tables rondes leur chef de délégation désire participer.

Il est souligné que la nature de la réunion, ainsi que des trois tables rondes, du débat thématique et de la manifestation spéciale, sera un débat libre, et *qu'il n'y aura donc pas de liste d'orateurs préalable*. La durée des déclarations sera limitée à *3 minutes*. Le texte intégral des déclarations pourra être distribué (300 exemplaires papier impératif).

De l'information complémentaire sur la réunion est disponible à l'adresse suivante : <www.un.org/esa/ffd/ecosoc/springmeetings/2008/index.htm>.

Reprise de la session d'organisation de 2008

Le Conseil économique et social tiendra des élections pour pourvoir les postes vacants de ses organes subsidiaires les mardi 29 et mercredi 30 avril 2008. L'ordre du jour de la session figure dans le document E/2008/2/Add.1 et E/2008/2/Add.1/Corr.1.

Conformément à la pratique antérieure, la date limite pour la présentation des candidatures a été fixée par le Bureau du Conseil. Il est rappelé aux délégations qui souhaitent proposer des candidats d'adresser leur correspondance au Secrétaire général, avec une copie à Mme Nancy Beteta, Service des affaires du Conseil économique et social (bureau S-2950F; télécopie 1 (212) 963-5935). On peut se procurer une liste des candidats et consulter de la documentation appuyant les candidatures sur le site Web du Conseil économique et social (<www.un.org/ecosoc/meetings/election2008.shtml>) et au bureau du Secrétaire du Conseil (bureau S-2950). Les Présidents des groupes régionaux pour le mois en cours sont également invités à communiquer au Secrétariat toute candidature supplémentaire à venir appuyée par leur groupe.

Commission du développement durable

Réunion d'information du Bureau

Le Bureau de la seizième session de la Commission du développement durable tiendra une réunion d'information sur les préparatifs en vue de la session, le vendredi 11 avril 2008 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 4. Les membres des Missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représentants des organisations intergouvernementales et non gouvernementales sont invités.

Seizième session

Conformément à la décision 2007/234 du Conseil économique et social, la Commission du développement durable tiendra sa seizième session du 5 au 16 mai 2008 dans la salle de conférence 4. L'ordre du jour provisoire annoté et le projet d'organisation des travaux et figurent dans le document E/CN.17/2008/1.

Les membres de la Commission, ainsi que les observateurs, qui souhaitent participer sont priés de communiquer la composition de leur délégation à la Secrétaire de la Commission, Mme Vivian Pliner (bureau S-2950E; télécopie 1 (212) 963-5935).

En application de la résolution 2003/61 du Conseil économique et social, la seizième session de la Commission comprendra un débat de haut niveau, devant se tenir du 14 au 16 mai 2008. Quatre réunions ministérielles auront lieu sur le thème "La voie à suivre", le mercredi 14 mai de 10 h 30 à 13 heures et de 15 à 16 heures; le jeudi 15 mai de 15 à 18 heures; et le vendredi 16 mai de 10 à 13 heures. La liste des orateurs pour les réunions ministérielles du débat de haut niveau sera ouverte le *lundi 14 avril 2008*.

Deux tables rondes ministérielles simultanées auront lieu le mercredi 14 mai 2008 de 16 à 18 heures, l'une portant sur le développement durable en Afrique, dans la salle de conférence 4, et l'autre sur les liaisons entres les questions thématiques, dans la salle de conférence 2. Les délégations sont invitées à communiquer, par écrit, à la Secrétaire de la Commission la table ronde à laquelle elles souhaitent participer. Pour faciliter les débats interactifs, il n'y aura pas de liste d'orateurs pour les tables rondes.

Il est rappelé aux délégations que la durée des déclarations durant le débat de haut niveau est limitée à trois minutes. Les délégations sont invitées à envoyer la version électronique de leurs déclarations au secrétariat de la Commission (courriel dsd@un.org) pour affichage sur le site Web du secrétariat consacré à la seizième session de la Commission.

Dans le cadre de la préparation de la session de la Commission, les délégations sont invitées à consulter la documentation et les autres informations générales disponibles à l'adresse suivante : <www.un.org/esa/sustdev/csd/review.htm>.

Instance permanente sur les questions autochtones
Septième session

L'Instance permanente sur les questions autochtones tiendra sa septième session du 21 avril au 2 mai 2008. La séance d'ouverture aura lieu le lundi 21 avril à 11 heures dans la salle de conférence 2. L'ordre du jour provisoire de la session figure dans le document E/C.19/2008/1 et le projet d'organisation des travaux figure dans le document E/C.19/2008/L.1.

Les délégations qui souhaitent envoyer des observateurs à la session sont priées d'informer le secrétariat par télécopie (1 (212) 963-5305); ou par courriel (leong@un.org). Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour un point en particulier sont priées d'en informer le secrétariat par télécopie (1 (212) 963-5305); ou par courriel (leong@un.org).

Pour de la documentation de base et autres documents relatifs à la sixième session de l'Instance, prière de visiter le site Web suivant : <www.un.org/esa/socdev/unpfii>.

Réunion d'information

Une réunion d'information à l'intention des membres des Missions permanentes, sur la septième session de l'Instance permanente sur les questions autochtones, aura lieu le jeudi 1er mai 2008 de 9 à 10 heures dans la salle de conférence 2.

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population
Consultations officieuses

Le Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP tiendra des consultations officieuses comme indiqué ci-dessous. Toutes les délégations intéressées sont invitées.

Lundi 28 avril 2008 de 15 heures à 16 h 30 dans la salle de conférence 5 : Participation du PNUD à l'appui budgétaire direct et aux fonds communs; et

Jeudi 1er mai 2008 de 15 à 18 heures dans la salle du Conseil de tutelle : Évaluation conjointe de la contribution du Groupe des Nations Unies pour le développement à la mise en œuvre de la Déclaration de Paris sur l'efficacité de l'aide au développement (première phase); et Évaluation du rôle du PNUD dans le pays contributeurs nets dans la région arabe.

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Réunion préparatoire en vue de la Conférence d'examen de la Cour pénale internationale (organisée par la Mission permanente de l'Afrique du Sud)

Mardi 15 avril 2008 de 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence D.

Programme des Nations Unies pour le développement (processus de consultation avec les États Membres sur le *Rapport sur le développement humain*)

Mardi 15 avril 2008 de 15 heures à 16 h 30 dans la salle de conférence 5.

Séminaires de l'UNITAR et du Bureau des affaires juridiques sur les formalités se rapportant aux traités déposés auprès du Secrétaire général et sur l'enregistrement des traités

Séminaire en langue française :

Lundi 21 avril 2008 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 9; et

Mardi 22 avril 2008 de 10 à 13 heures et de 15 à 17 heures dans la salle de conférence 9.

Séminaire en langue anglaise :

Lundi 28 avril 2008 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 9; et

Mardi 29 avril 2008 de 10 à 13 heures et de 15 à 17 heures dans la salle de çonférence 7.

[Pour s'inscrire à ce séminaire, prière de visiter <www.unitarny.org>. Pour tout renseignement complémentaire, prière de prendre contact avec M. David Koschel, UNITAR (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-3021; courriel koschel@un.org).]

Groupe des États d'Europe orientale (réunion des scrutateurs électoraux)

Mardi 22 avril 2008 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence D.

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Séminaire sur le thème "Coopérer avec l'Instance permanente des Nations Unies sur les questions autochtones" (organisé par le secrétariat de l'Instance permanente sur les questions autochtones (SPFII))

Vendredi 11 avril 2008 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 7.

[Les membres des missions permanentes, des organismes des Nations Unies et les fonctionnaires du Secrétariat sont invités. Pour le programme du séminaire, veuillez visiter le site <www.un.org/esa/socdev/unpfii>. Les délégations qui souhaitent participer sont priées de contacter le secrétariat de l'Instance. Pour inscription et de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Melissa Dempsey (tél. 1 (212) 963-2306; courriel dempsey@un.org); ou Mme Sonia Smallacombe (tél. 1 (917) 367-5066; courriel smallacombe@un.org), secrétariat de l'Instance permanente des Nations Unies sur les questions autochtones.]

Réunion d'information avec le Secrétaire général adjoint aux affaires humanitaires et Coordonnateur des secours d'urgence sur le thème "Fonds central d'intervention pour les urgences humanitaires" (organisée par le Bureau de la coordination des affaires humanitaires)

Mardi 15 avril 2008 de 15 à 16 heures dans la salle du Conseil économique et social.

[Les membres des Missions permanentes et des Missions permanentes d'observation sont invités. Pour s'inscrire sur la liste des orateurs, prière de prendre contact avec Mme Hee-Kyong Yoo, BCAH (courriel yoo@un.org), dans les meilleurs délais, mais au plus tard le *vendredi 11 avril*.]

Réunion d'information sur le thème "Le VIH et le travail sexuel" (organisée par la Mission permanente de l'Australie, avec l'appui du FNUAP et de l'ONUSIDA)

Mardi 15 avril 2008 de 15 heures à 17 h 30 dans la salle de conférence 8.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Jenny Butler, FNUAP (butler@unfpa.org); ou Mme Edit Buhain, ONUSIDA (buhaine@unaids.org).]

Table ronde sur le thème "Mettre en œuvre le programme visant à accroître l'efficacité de l'aide en 2008 : D'ici à Accra et Doha" (organisée par le Comité d'aide au développement de l'Organisation de coopération et de développement économiques, la Mission permanente du Ghana et le Programme des Nations Unies pour le développement, en coopération avec le Département des affaires économiques et sociales et la Banque mondiale)

Mercredi 16 avril 2008 de 15 heures à 17 h 30 dans la salle du Conseil économique et social.

[Tous sont invités. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec M. Krishnan Sharma, DAES (tél. 1 (212) 963-4451; courriel sharmak@un.org).]

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Conseil de sécurité

Site Web de la présidence

Le site Web de la présidence du Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse <www.un.org/french/docs/sc/presidency/>.

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530, ou en cliquant sur "Programme quotidien" sur le site Web du Conseil de sécurité (<www.un.org/french/docs/cs/>).

Déclarations préparées à l'avance

Il est signalé aux orateurs au Conseil de sécurité que la soumission d'exemplaires des déclarations préparées à l'avance qu'ils ont l'intention de lire au Conseil facilite grandement les travaux du Secrétariat en permettant la distribution d'un nombre suffisant d'exemplaires à tous les participants et en aidant les interprètes, les sténographes-rédacteurs de séance et les attachés de presse à maintenir la qualité du service rendu. L'interprétation et l'établissement des procès-verbaux de séances doivent dépendre de la déclaration réellement prononcée, mais les exemplaires des textes aident les interprètes à apporter les détails et les nuances correctement et permettent aux sténographes-rédacteurs de produire le compte rendu plus rapidement. Les orateurs sont par conséquent encouragés, dans la mesure du possible, à fournir des exemplaires de leurs textes, le plus tôt possible avant que la déclaration soit faite, au fonctionnaire des conférences dans la salle.

Les délégations sont priées de fournir 40 exemplaires destinés à une distribution minimale aux membres du Conseil et aux services compétents, et 200 exemplaires additionnels pour distribution générale dans la salle du Conseil.

Les délégations qui souhaitent mettre le texte d'une déclaration à la disposition de la presse, sont priées d'en déposer au moins 50 exemplaires au Centre de documentation pour les médias (salle S-394).

Éditions antérieures du *Journal des Nations Unies*

On peut consulter des éditions antérieures du *Journal des Nations Unies*, en anglais et en français, aux adresses suivantes : <www.un.org/ga/search/journal.asp> et <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

Mercredi 9 avril 2008

Conseil économique et social

Commission de la population et du développement
Quarante et unième session

6e séance

Débat général consacré à l'expérience des pays dans le domaine de la population : répartition de la population, urbanisation, migrations internes et développement . [4]

Débat général

La Commission poursuit le débat général sur le point 4 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants du Japon, de la Suède et du Pérou, ainsi que de l'observateur du Saint-Siège.

Le représentant de l'Organisation internationale pour les migrations fait une déclaration.

La Commission entend également des déclarations des observateurs de l'AARP et de l'Alliance mondiale de la jeunesse, organisations non gouvernementales dotées du statut d'observateur auprès du Conseil économique et social.

La Commission termine ainsi le débat général sur la question.

Exécution du programme et futur programme de travail du Secrétariat dans le domaine de la population . . . . . [5]

La Commission commence l'examen du point 5 de l'ordre du jour en entendant une déclaration liminaire du représentant de la Division de la population, DAES.

Débat général

La Commission commence le débat général sur la question en entendant des déclarations des représentants des États-Unis, de la Norvège, de Cuba, de la Jamaïque, du Maroc et de la Chine.

Les représentants de la Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique (CESAP), de la Commission économique et sociale pour l'Asie occidentale (CESAO), de la Commission économique pour l'Amérique latine et les Caraïbes (CEPALC) prennent également la parole.

Le Directeur de la Division de la population, DAES, répond aux questions et aux observations.

L'observateur de la Fédération internationale pour la planification familiale, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif auprès du Conseil économique et social, fait une déclaration.

La Commission termine ainsi le débat général sur la question.

Suite donnée aux recommandations de la Conférence internationale sur la population et le développement . . . . . [3]

La Commission poursuit l'examen du point 3.

L'orateur principal, M. Eduardo Moreno, Chef de l'observatoire mondial des villes du Service des systèmes de suivi de l'ONU-Habitat (Nairobi), fait un exposé. La Commission entame un dialogue interactif avec l'orateur principal, auquel les représentants de l'Afrique du Sud, de l'Espagne et de la Chine prennent part.

[illegible], Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Ouverture à la signature

Protocole additionnel à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR) concernant la lettre de voiture électronique. Genève, 20 février 2008

Genève (27 mai 2008)

Le Protocole susmentionné a été adopté le 20 février 2008 au cours de la soixante-dixième session du Comité des transports intérieurs de la Commission économique pour l'Europe. Conformément à l'article 7, ce Protocole sera ouvert à la signature des États qui sont signataires de la Convention ou y sont parties et qui sont soit membres de la Commission économique pour l'Europe, soit admis à cette Commission à titre consultatif, du 27 mai 2008 au 30 mai 2008 à Genève et, après cette date, au siège de l'Organisation des Nations Unies à New York, jusqu'au 30 juin 2009.

Des copies certifiées conformes du Protocole, dont les textes anglais et français font également foi, sont en cours de préparation. Elles seront diffusées à tous les États dès que possible.

Le Secrétaire général saisit cette occasion pour rappeler que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, émis et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié.

Le Secrétaire général serait obligé aux États qui souhaitent signer le Protocole de bien vouloir notifier et fournir à l'avance une copie des pleins pouvoirs exigés à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques, Organisation des Nations Unies à New York (tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Pour plus d'information concernant les pleins pouvoirs, ainsi qu'un instrument type conférant des pleins pouvoirs, on peut se reporter au *Manuel des traités* sur le site Web du Recueil des Traités des Nations Unies, qui peut être consulté à l'adresse ci-après : <http://untreaty.un.org>.

Cérémonie des traités

Traités multilatéraux : Pour une participation universelle

La cérémonie des traités de 2008 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles — Dignité et justice pour nous tous

Siège de l'Organisation des Nations Unies
(23-25 et 29-30 septembre 2008)

Nous tenons à rappeler le succès remporté par les cérémonies des traités organisées chaque année au Siège de l'Organisation des Nations Unies depuis le Sommet du Millénaire en septembre 2000. Cette année, la Cérémonie des traités aura lieu du 23 au 25 et les 29 et 30 septembre 2008 et coïncidera avec le débat général de la soixante-troisième session de l'Assemblée générale.

La Cérémonie, intitulée "Cérémonie des traités de 2008 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles — Dignité et justice pour nous tous", donnera aux États une occasion concrète de démontrer leur attachement indéfectible au rôle central de la primauté du droit dans les relations internationales. La Cérémonie de cette année mettra l'accent sur les traités associés au soixantième anniversaire de la Déclaration universelle des droits de l'homme, à l'Année internationale de la planète Terre, à l'Année internationale de l'assainissement et à l'Année polaire internationale, ainsi que les traités relatifs au transport et transit concernant les pays en développement sans littoral et de transit.

La liste des traités retenus cette année a été transmise par la Notification dépositaire C.N.158.2008, datée du 7 mars 2008. Conformément à l'usage, il sera possible, durant la Cérémonie des traités, de signer ou de ratifier tout traité déposé auprès du Secrétaire général, ou d'y adhérer. Les dispositions nécessaires, notamment en ce qui concerne la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à l'accomplissement de ces formalités.

Les délégations qui ont l'intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général sont priées d'en informer leur Gouvernement afin de compléter les procédures nationales voulues.

Conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, émis et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié. De même, les instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion doivent être émis et signés par les mêmes autorités.

De plus amples informations sur la Cérémonie des traités de 2008 sont disponibles sur le site Web de la Collection des traités des Nations Unies (<http://untreaty.un.org>) et à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques (Mme Sherry Holbrook (tél. 1 (212) 963-5047)). S'agissant des informations concernant les consignes liées aux pleins pouvoirs et au dépôt des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion (comprenant des modèles d'instruments), on peut se reporter au *Manuel des traités*, également disponible sur le site Web de la Collection des Traités des Nations Unies.

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois d'*avril 2008* ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
République démocratique du Congo
S.E. M. Atoki Ileka

États d'Asie :
Oman
S.E. M. Fuad Al-Hinai

États d'Europe orientale :
Ukraine
S.E. M. Yuriy Sergeyev

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Antigua-et-Barbuda
S.E. M. John W. Ashe

États d'Europe occidentale et autres États :
Canada
S.E. M. John McNee

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le mercredi 9 avril 2008.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents officiels**
	Soixante-deuxième session
	Première Commission
A/C.1/62/PV.4	**Séance tenue le 10 octobre 2007, 10 heures [A A C E F R]**

Assemblée générale	Documents
	Soixante-deuxième session
A/62/66/Add.2	Point 79 a) de l'ordre du jour provisoire — Les océans et le droit de la mer — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]
A/62/560/Corr.1*	Nouveau tirage pour raisons techniques [anglais (seulement)]
A/62/748	Point 137 — Administration de la justice à l'Organisation des Nations Unies — Complément d'information demandé par l'Assemblée générale — Note du Secrétaire général [A A C E F R]
A/62/748/Corr.1	Point 137 — Administration de la justice à l'Organisation des Nations Unies — Complément d'information demandé par l'Assemblée générale — Note du Secrétaire général [A A C F R (seulement)]
A/62/776	Point 54 — Développement durable — Lettre datée du 31 mars 2008, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de l'Ouzbékistan auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
A/62/778	Point 113 d) — Élections aux sièges devenus vacants des organes subsidiaires et autres élections : élection de quinze membres du Conseil des droits de l'homme — Lettre datée du 31 mars 2008, adressée au Président de l'Assemblée générale par le Représentant permanent de Sri Lanka auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
	Soixante-troisième session
A/63/6 (Prog. 10)	Point 122 de la liste préliminaire — Planification des programmes — Projet de cadre stratégique pour la période 2010-2011 — Deuxième volet : plan-programme biennal — Programme 10 — Commerce et développement [A A C E F R]
	Comité spécial chargé d'étudier la situation en ce qui concerne l'application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux
A/AC.109/2008/5	Deuxième Décennie internationale de l'élimination du colonialisme — Séminaire régional pour le Pacifique sur la mise en œuvre de la deuxième Décennie internationale de l'élimination du colonialisme : priorités pour le reste de la Décennie, qui aura lieu à Bandung (Indonésie) du 14 au 16 mai 2008 — Directives et règlement intérieur [A A C E F R]
A/AC.109/2008/14	Sahara occidental — Document de travail établi par le Secrétariat [A A C E F R]

Conseil de sécurité	Documents
S/2008/204	Lettre datée du 26 mars 2008, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général [A A C E F R]
S/2008/221	Lettre datée du 3 avril 2008, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent du Maroc auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

S/2008/229 Lettre datée du 8 avril 2008, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de l'Afrique du Sud auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

S/Agenda/5862 Ordre du jour provisoire [A A C E F R]

S/Agenda/5863 Ordre du jour provisoire [A A C E F R]

Conseil économique et social

Documents officiels

E/2007/35 Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population — Rapport du Conseil d'administration sur ses travaux en 2007 — Supplément No 15 [anglais E F]

Conseil économique et social

Documents

E/2007/35 Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population — Rapport du Conseil d'administration sur ses travaux en 2007 [arabe C R]

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Documents

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Groupe de travail d'avant-session
Quarante et unième session

CEDAW/C/YEM/Q/6/Add.1
Réponses à la liste des questions suscitées par l'examen du sixième rapport périodique — Yémen [A A C E F R]

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Documents

Session annuelle de 2008

DP/FPA/2008/7 Point 4 de l'ordre du jour provisoire — Programmes de pays et questions connexes — Fonds des Nations Unies pour la population — Prolongations des programmes de pays dans la région de l'Amérique latine et des Caraïbes — Note du Directeur exécutif [anglais E F (seulement)]

Secrétariat

ST/LEG/SER.A/729 **Relevé des traités et accords internationaux — Enregistrés ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat pendant le mois de novembre 2007 [anglais F (bilingue)]**

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* à Mme Sylvie Deschênes (courriel journal@un.org (cc : deschenes@un.org); télécopie 1 (212) 963-4790; bureau S-2370; tél. 1 (212) 963-6776 et 963-3888).

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.